

**LAVE-VAISSELLE DISHDRAWER™ intégré à tiroir  
unique, de grande taille**

---

# GUIDE DE PLANIFICATION

---

**SERIES 9 | DD24STI9 | DD24SHTI9 | DD24SI9**

INTRODUCTION

Ce guide de planification complet vous fournit le cadre et les outils nécessaires pour obtenir le résultat souhaité avec les appareils électroménagers Fisher & Paykel. Dans ce guide, vous trouverez une gamme d’informations conceptuelles, détaillées et dimensionnelles sur les produits pour donner vie à vos idées et créer des espaces qui reflètent vraiment votre vision.

TABLE DES MATIÈRES

CONCEPTION CONCEPTUELLE	PAGE
Design choices	
Tiroir unique	4
Guide de spécifications	
DD24STI9, DD24SHTI9	6

ASSISTANCE

Pour une planification de conception et un soutien d’installation supplémentaires, veuillez contacter l’équipe de soutien de conception Fisher & Paykel.  
designsupport@fisherpaykel.com

REMARQUES

Les modèles présentés dans ce Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Consultez notre site Web fisherpaykel.com pour obtenir la version la plus récente du document. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce Guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d’installation pour un produit. Des conseils d’installation spécifiques seront fournis avec le produit à la livraison ainsi que sur notre site Web.

CONCEPTION ÉLABORÉE ET DÉTAILLÉE

CONCEPTION ÉLABORÉE ET DÉTAILLÉE	PAGE
Fiches techniques	
DD24STI9, DD24SHTI9	8
DD24STI9, DD24SHTI9	9
DD24STI9, DD24SHTI9	10
Façade de tiroir personnalisé DD24SI9	11
Panneau de porte en acier inoxydable DD24SI9	12
Accessoires	
Poignées	14
Panneau en acier inoxydable DD24STI9, DD24SHTI9	15
Panneau en acier inoxydable DD24SI9	16
Considérations de planification	
Spécifications de la cavité	18
Spécifications de cavité de largeur excédentaire	19
Spécifications du panneau personnalisé	20
Installation double	21
Cooldrawer™ et lave-vaisselle côte-à-côte	22

CONCEPTION ÉLABORÉE ET DÉTAILLÉE

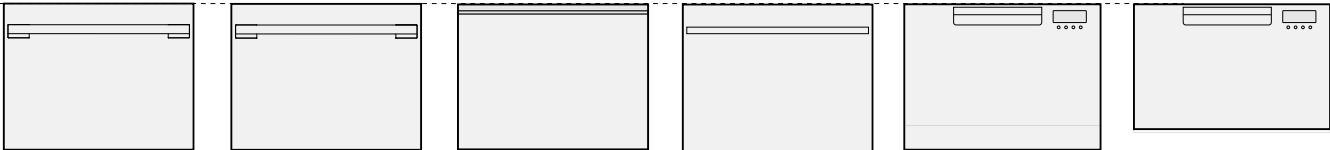
CONCEPTION ÉLABORÉE ET DÉTAILLÉE	PAGE
Préparation des panneaux de porte personnalisés	
Préparation du panneau personnalisé	24
Préparation du panneau personnalisé	25
Venting specifications	
Options de ventilation - Armoires	27
Placement du conduit	28
Raccordements	
Spécifications d’entretien	30
Options de placement pour l’entretien	31
Fiches techniques : poignées	
Poignée fine carrée contemporaine, po	34
Poignée ronde contemporaine	35
Poignée ronde classique	36
Poignée ronde encastrée à niveau de style professionnel	37

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d’installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d’installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web fisherpaykel.com

## CHOIX DE CONCEPTION

TIROIR UNIQUE INTÉGRÉ

TIROIR UNIQUE PRÉ-FINI



②		③	④	⑤	⑥	⑦	⑧		⑨			
STYLE			MODÈLES	OPTIONS RELATIVES AU PANNEAU		STYLE DE POIGNÉE	HAUTEUR		LARGEUR		PROFONDEUR	
							in	mm	in	mm	in	mm
① DishDrawer™ intégré à tiroir unique Haut Série 11			DD24STX6I1 DD24STX6HI1	Panneau personnalisé, acier inoxydable brossé, poignée encastrée en acier inoxydable brossé ou en acier inoxydable noir		Contemporain, professionnel et classique	17 7/8	455	23 9/16	599	21 3/4	553
② DishDrawer™ intégré à tiroir unique Haut Series 9			DD24STI9 N DD24SHTI9 N	Panneau personnalisé, acier inoxydable brossé, poignée encastrée en acier inoxydable brossé ou en acier inoxydable noir		Contemporain, professionnel et classique	17 7/8	455	23 9/16	599	21 3/4	553
③ DishDrawer™ intégré à tiroir unique Series 9			DD24SI9 N	Panneau personnalisé, acier inoxydable brossé		Contemporain, professionnel et classique	16 1/8	410	23 9/16	599	21 3/4	553
④ DishDrawer™ à tiroir unique, styleprofessionnel Haut Series 11			DD24STX6PX1	Acier inoxydable		Poignée professionnelle en acier inoxydable, tableau de commande interne	17 7/8	454	23 9/16	599	22 9/16*	573*
⑤ DishDrawer™ à tiroir unique, styleprofessionnel Haut Series 9			DD24SV2T9 N	Acier inoxydable		Poignée professionnelle en acier inoxydable, tableau de commande interne	17 7/8	454	23 9/16	599	22 9/16*	573*
⑥ DishDrawer™ à tiroir unique, stylecontemporain Haut Series 9			DD24ST4NX9	Acier inoxydable		Poignée encastrée, tableau de commande interne	17 7/8	454	23 9/16	599	22 9/16*	573
⑦ DishDrawer™ à tiroir unique, stylecontemporain Haut Series 9			DD24SDFTX9 N	Acier inoxydable		Poignée saillante, style contemporain, tableau de commande interne	18 13/16	478	23 9/16	599	22 9/16*	573*
⑧ DishDrawer™ à tiroir unique, stylecontemporain Haut Series 7			DD24SCTX9 N	Acier inoxydable		Poignée de poche, tableau de commande externe	17 7/8	454	23 9/16	599	22 9/16*	573*
⑨ DishDrawer™ à tiroir unique, stylecontemporain Series 7			DD24SAX9 N	Acier inoxydable		Poignée de poche, tableau de commande externe	16 1/8	410	23 9/16	599	22 9/16*	573*

## GUIDE DE SPÉCIFICATIONS



APERÇU

Installez votre lave-vaisselle DishDrawer™ dans l'espace existant dans votre cuisine ou intégrez-le à vos armoires. Le tableau de commande tactile est situé à l'intérieur de ce modèle intégré, ce qui permet à sa façade extérieure de s'harmoniser avec le reste des armoires.

PRODUITS

DD24STI9

Dishdrawer™ intégré, 24 po de large

DD24SHTI9

Tiroir DishDrawer™ intégré avec adoucisseur d'eau, 24 po de largeur

ACCESSOIRES

PANNEAU PRÉFINI

Acier inoxydable brossé - ADDD24STPX

PANNEAUX PRÉFINIS AVEC POIGNÉES ENCASTRÉES

Acier inoxydable brossé - ADDD24STNX

Verre noir mat - ADDD24STZB

POIGNÉES

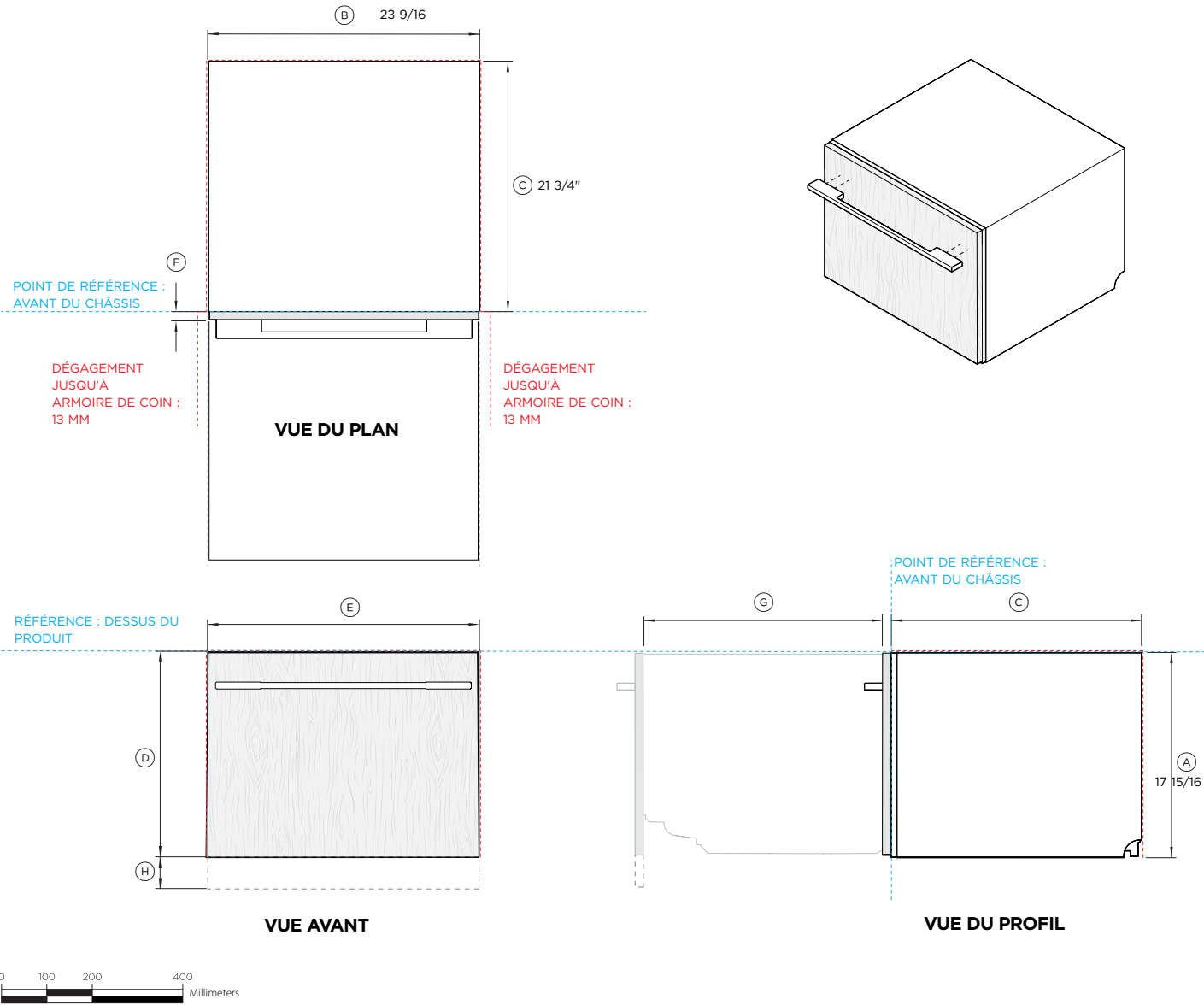
Les poignées sont disponibles pour le Dishdrawer™, y compris dans les styles contemporain, professionnel et classique. Les options incluent des finitions en aluminium brossé, noir et acier inoxydable. Deux ensembles de poignée sont nécessaires pour les modèles à double tiroir.

FONCTIONNALITÉS

- ① Huit programmes de lavage, dont Auto, 60 min et Verrerie, tandis que les options comme Assainissement, Sec+ et Silencieux, permettent une plus grande flexibilité. Le lavage Silencieux réduit le bruit de certains cycles tout en assurant le rendement, parfait pour les lavages en fin de soirée.
- ② Le tiroir peut accueillir des assiettes de taille standard jusqu'à 12 3/16", avec des grilles ajustables pour les ustensiles de cuisine.
- ③ Connexion Wi-Fi et application SmarthQ™ pour voir l'état du cycle et les notifications.
- ④ Offrant la flexibilité d'un chargement et d'un fonctionnement ergonomiques, les lave-vaisselle DishDrawer™ à tiroir unique peuvent être installés partout dans la cuisine selon l'utilisation. Le tableau de commande tactile est situé à l'intérieur de ce modèle intégré, ce qui permet à sa façade extérieure de s'harmoniser avec le reste des armoires.
- ⑤ Facile à utiliser, ces lave-vaisselle DishDrawer™ offre une fonction Tapoter pour mettre en pause. Un tape sur le panneau avant mettra le lave-vaisselle en pause, qui peut ensuite être redémarré à l'aide du bouton de démarrage.

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

## FICHES TECHNIQUES



No. de modèle :	
DD24STI9	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9
DD24SHTI9	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9

Illustré avec :  
AHD5-OBDD-60SX Poignée carrée fine de style contemporain, 24 po\*\*

Dimensions du produit	in	mm
A Hauteur totale du châssis	17 15/16	455
B Largeur totale du châssis	23 9/16	599
C Profondeur totale du châssis*	21 3/4	553
D Hauteur minimale de la façade de tiroir	17 13/16	452
E Largeur minimale de la façade de tiroir	23 15/32	596
F Épaisseur de la façade de tiroir	5/8 - 13/16	16-20
G Ouverture maximale du tiroir	20 3/4	527
H Extension maximale en bas du tiroir	2	50
Hauteur minimale du coup-de-pied ***		3 15/16 100
Profondeur minimale du coup-de-pied***		2 3/8 60

Dégagements minimaux	mm	mm
Hauteur intérieure minimale de la cavité	18	457
Largeur intérieure minimale de la cavité	23 5/8	600
Profondeur totale minimale de la cavité**	22 3/4	578
Dégagement minimal jusqu'à l'armoire de coin	1/2	13
Dégagement minimal par rapport à la porte de l'armoire adjacente	1/16	2

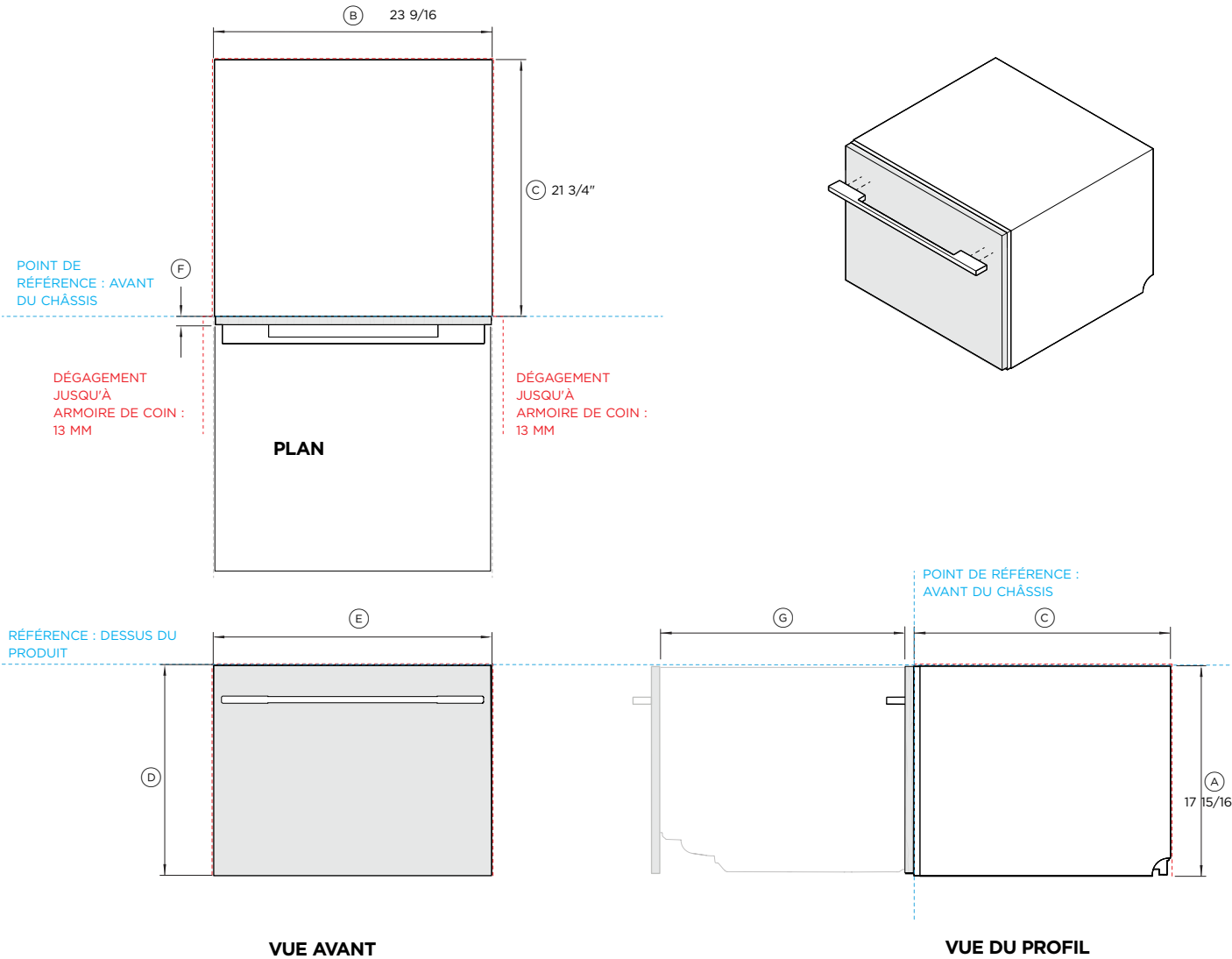
\*À l'exclusion des façades de tiroir.  
\*\*Suppose des façades de tiroir de 18 mm.  
\*\*\*Un minimum de hauteur de 100 mm et une profondeur de 60 mm sont requises si l'aération se fait par le coup-de-pied.

----- INDIQUE LA RÉFÉRENCE DES ARMOIRES/DU PRODUIT  
- - - - - INDIQUE LES DÉGAGEMENTS AUTOUR DES ARMOIRES  
- - - - - INDIQUE LA DÉCOUPE

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)





**No. de modèle :**

<b>DD24STI9</b>	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9
<b>DD24SHTI9</b>	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9

**Illustré avec :**

ADDD60STPX	Façade de tiroir en acier inoxydable
AHD5-OBDD-60SX	Poignée carrée fine de style contemporain, 24 po**

Dimensions du produit	in	mm
(A) Hauteur totale du produit	17 15/16	455
(B) Largeur totale du châssis	23 9/16	599
(C) Profondeur totale du châssis*	21 3/4	553
(D) Hauteur de la façade de tiroir	17 13/16	452
(E) Largeur de la façade de tiroir	23 15/32	595
(F) Profondeur de la façade de tiroir	3/4"	19
(G) Ouverture maximale du tiroir	20 3/4	527
Hauteur minimale du coup-de-pied**	3 15/16	100
Profondeur minimale du coup-de-pied**	2 3/8	60

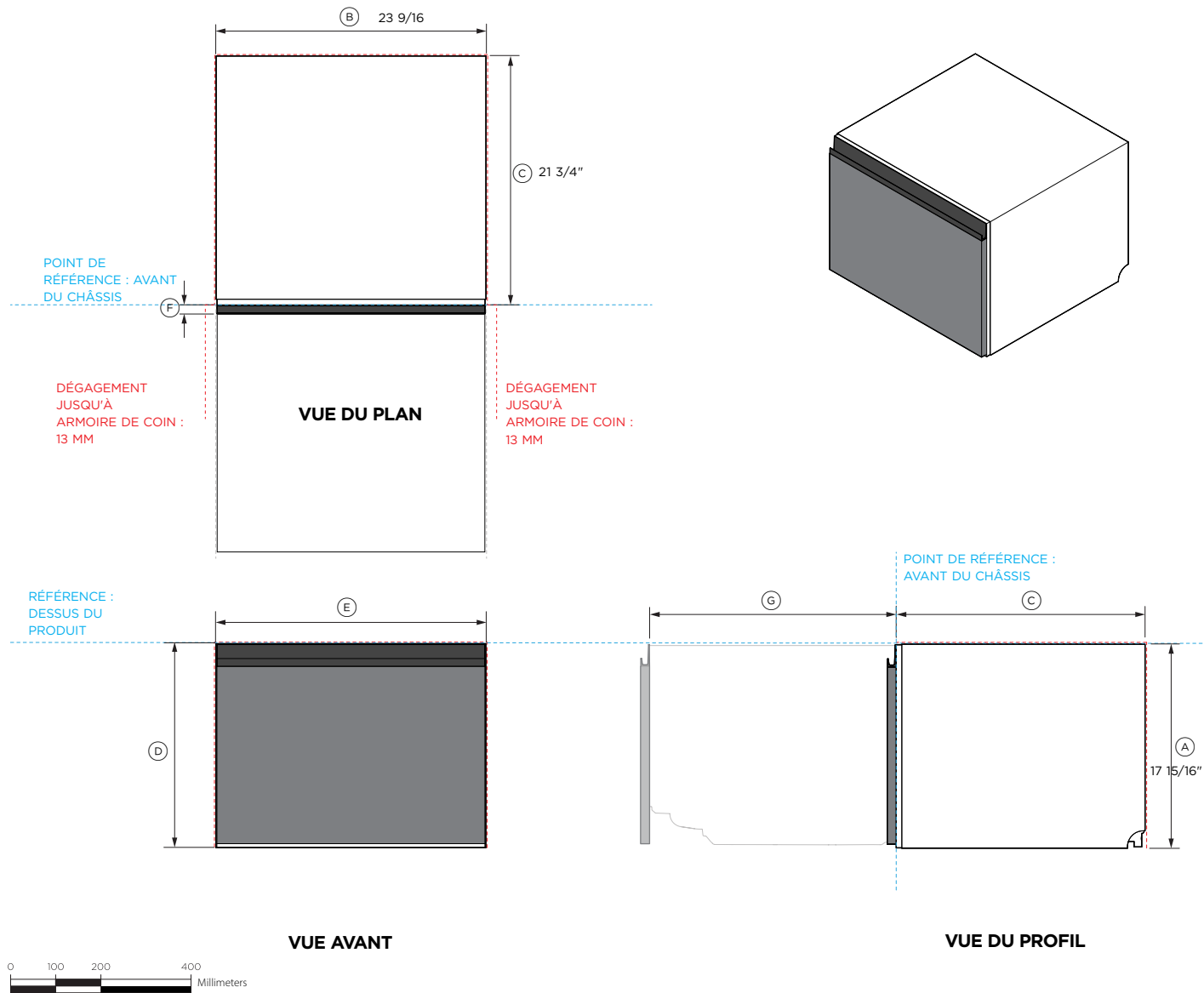
Dégagements minimaux	mm	mm
Hauteur intérieure minimale de la cavité	18	457
Largeur intérieure minimale de la cavité	23 5/8	600
Profondeur totale minimale de la cavité	22 3/4	578
Dégagement minimal jusqu'à l'armoire de coin	1/2	13
Dégagement minimal par rapport à la porte de l'armoire adjacente	1/16	2

\*À l'exclusion des façades de tiroir.  
\*\*Un minimum de hauteur de 100 mm et une profondeur de 60 mm sont requises si l'aération se fait par le coup-de-pied.

----- INDIQUE LA RÉFÉRENCE DES ARMOIRES/DU PRODUIT  
----- INDIQUE LES DÉGAGEMENTS AUTOUR DES ARMOIRES  
----- INDIQUE LA DÉCOUPE

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de  $\pm 2$  mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)

FICHES TECHNIQUES | DISHDRAWER™ INTÉGRÉ À TIROIR UNIQUE DE GRANDE TAILLE AVEC FAÇADE DE TIROIR À GRANDE POIGNÉE ENCASTRÉE



<b>No. de modèle :</b>	
<b>DD24ST19</b>	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9
<b>DD24SHT19</b>	Lave-vaisselle DishDrawer™ intégré à tiroir unique, de grande taille, série 9

<b>No. de modèle :</b>	
ADDD24STZB	Panneau préfini avec poignée encastrée

Dimensions du produit		in	mm
Ⓐ	Hauteur totale du produit	17 15/16	455
Ⓑ	Largeur totale du produit	23 9/16	599
Ⓒ	Profondeur totale du châssis*	21 3/4	553
Ⓓ	Hauteur de la façade de tiroir	17 13/16	452
Ⓔ	Largeur de la façade de tiroir	23 15/32	595
Ⓕ	Profondeur de la façade de tiroir	3/4"	19
Ⓖ	Ouverture maximale du tiroir	20 3/4	527
Hauteur minimale du coup-de-pied**		3 15/16	100
Profondeur minimale du coup-de-pied**		2 3/8	60

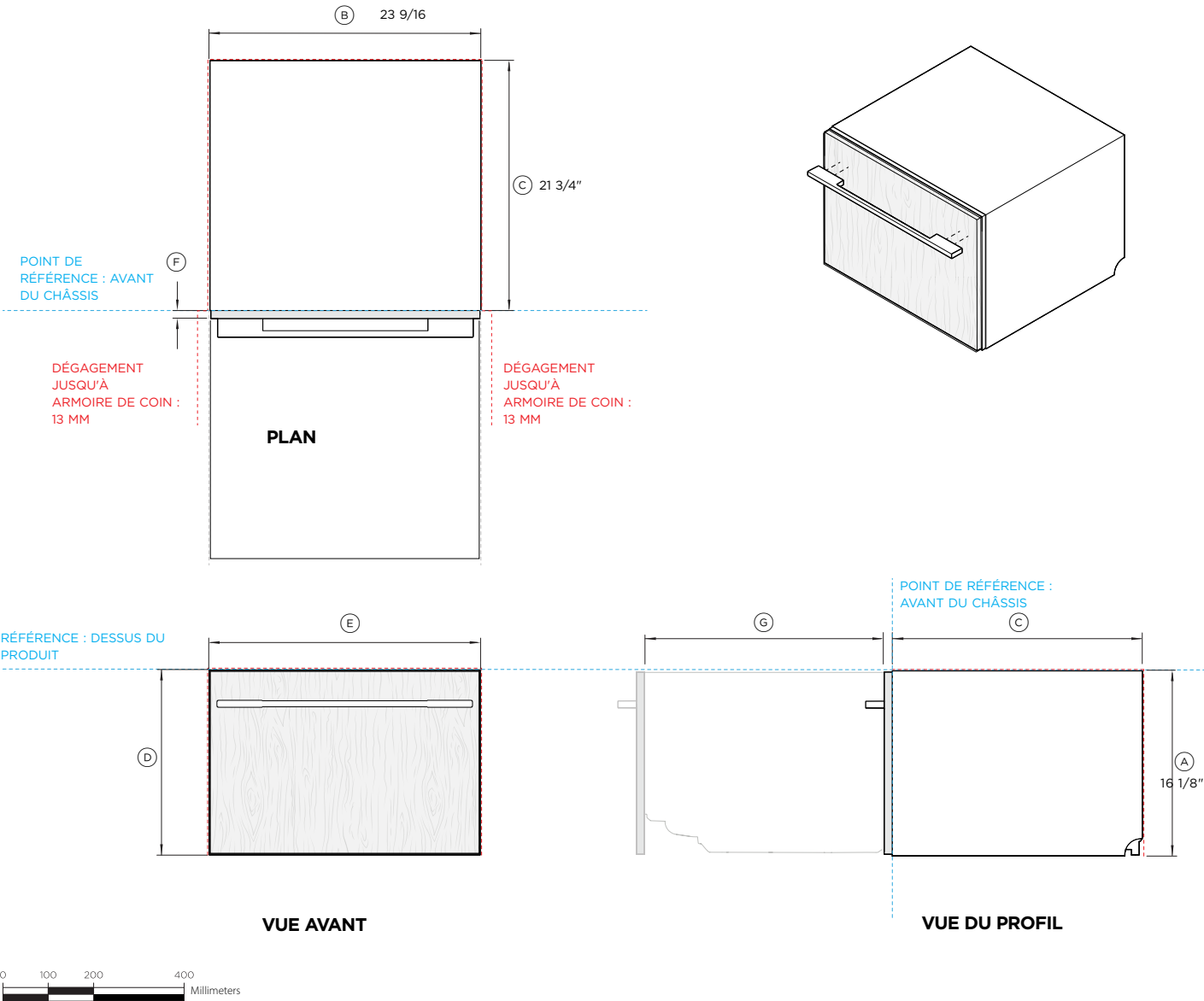
Dégagements minimaux		mm	mm
Hauteur intérieure minimale de la cavité		18	457
Largeur intérieure minimale de la cavité		23 5/8	600
Profondeur totale minimale de la cavité		22 3/4	578
Dégagement minimal jusqu'à l'armoire de coin		1/2	13
Dégagement minimal par rapport à la porte de l'armoire adjacente		1/16	2

\*À l'exclusion des façades de tiroir.  
.\*\*Un minimum de hauteur de 100 mm et une profondeur de 60 mm sont requises si l'aération se fait par le coup-de-pied.

----- INDIQUE LA RÉFÉRENCE DES ARMOIRES/DU PRODUIT  
----- INDIQUE LES DÉGAGEMENTS AUTOUR DES ARMOIRES  
----- INDIQUE LA DÉCOUPE

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)



No. de modèle :  
**DD24SI9** Série 9, lave-vaisselle DishDrawer™ à tiroir unique intégré

Shown with:  
AHD5-OBDD-60SX Poignée carrée fine de style contemporain,

Dimensions du produit	in	mm
(A) Hauteur totale du produit	16 1/8	410
(B) Largeur totale du châssis	23 9/16	599
(C) Profondeur totale du châssis*	21 3/4	553
(D) Hauteur de la façade de tiroir	16 1/16	408
(E) Largeur de la façade de tiroir	23 15/32	596
(F) Profondeur de la façade de tiroir	5/8 - 13/16	16-20
(G) Ouverture maximale du tiroir	20 3/4	527
Hauteur minimale du coup-de-pied**	3 15/16	100
Profondeur minimale du coup-de-pied**	2 3/8	60

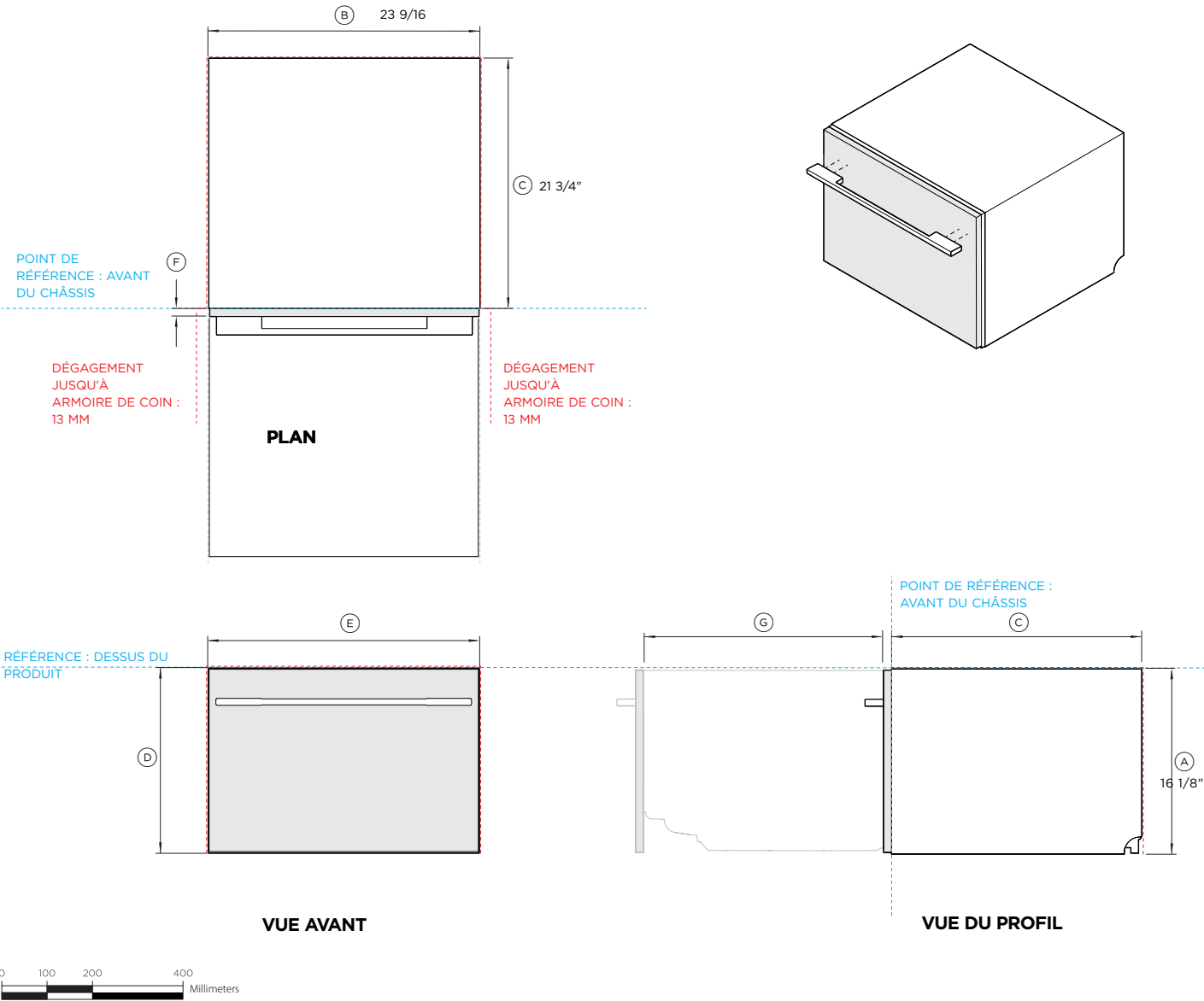
Dégagements minimaux	mm	mm
Hauteur intérieure minimale de la cavité	16 7/32	412
Largeur intérieure minimale de la cavité	23 5/8	600
Profondeur totale minimale de la cavité	22 3/4	578
Dégagement minimal jusqu'à l'armoire de coin	1/2	13
Dégagement minimal par rapport à la porte de l'armoire adjacente	1/16	2

\*À l'exclusion des façades de tiroir.  
\*\*Un minimum de hauteur de 100 mm et une profondeur de 60 mm sont requises si l'aération se fait par le coup-de-pied.

----- INDIQUE LA RÉFÉRENCE DES ARMOIRES/DU PRODUIT  
----- INDIQUE LES DÉGAGEMENTS AUTOUR DES ARMOIRES  
----- INDIQUE LA DÉCOUPE

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de  $\pm 2$  mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)



<b>Model no:</b>	Série 9, lave-vaisselle DishDrawer™ à tiroir unique intégré
<b>DD24SI9</b>	
<b>Shown with:</b>	
ADDD24SPX	Façade de tiroir en acier inoxydable Poignée carrée fine de style contemporain, 60 cm**

Dimensions du produit	in	mm
Ⓐ Hauteur totale du produit	16 1/8	410
Ⓑ Largeur totale du châssis	23 9/16	599
Ⓒ Profondeur totale du châssis*	21 3/4	553
Ⓓ Hauteur de la façade de tiroir	16 1/16	408
Ⓔ Largeur de la façade de tiroir	23 15/32	595
Ⓕ Profondeur de la façade de tiroir	3/4"	19
Ⓖ Ouverture maximale du tiroir	20 3/4	527
Hauteur minimale du coup-de-pied**	3 15/16	100
Profondeur minimale du coup-de-pied**	2 3/8	60

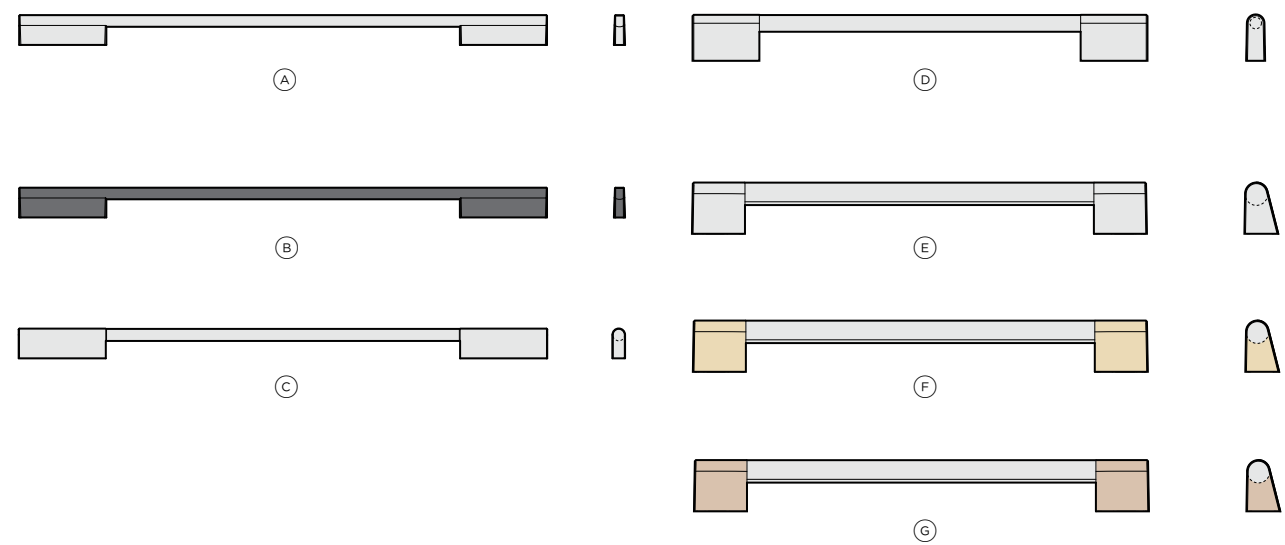
Dégagements minimaux	mm	mm
Hauteur intérieure minimale de la cavité	16 7/32	412
Largeur intérieure minimale de la cavité	23 5/8	600
Profondeur totale minimale de la cavité	22 3/4	578
Dégagement minimal jusqu'à l'armoire de coin	1/2	13
Dégagement minimal par rapport à la porte de l'armoire adjacente	1/16	2

\*À l'exclusion des façades de tiroir.  
\*\*Un minimum de hauteur de 100 mm et une profondeur de 60 mm sont requises si l'aération se fait par le coup-de-pied.

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de  $\pm 2$  mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

## ACCESSOIRES



Ensembles de poignées		
Style	Modèle	Finis
A Poignée fine carrée de style contemporain	AHD5-OBDD-60SX	Aluminium brossé
B Poignée noire, fine, carrée, de style contemporain	AHD5-OBDD-60SB	Aluminium brossé noir
C Rond contemporain	AHS-OBDD-60S	Aluminium brossé
D Ronde classique	AHCL-DDDW-24X	Acier inoxydable
E Poignée ronde, à niveau, de style professionnel	AHP3-DWDD-SX	Acier inoxydable
F Poignée ronde, à niveau, de style professionnel	AHP3DDDW24BA	Acier inoxydable rail avec supports en laiton
G Poignée ronde, à niveau, de style professionnel	AHP3DDDW24DC	Rail en acier inoxydable avec supports en cuivre foncé
Remarque : le lave-vaisselle double nécessite deux ensembles de poignée.		

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site [Web.fisherpaykel.com](http://Web.fisherpaykel.com)

PANNEAUX PRÉFINIS

Façade de tiroir

Acier inoxydable brossé - ADDD24STPX

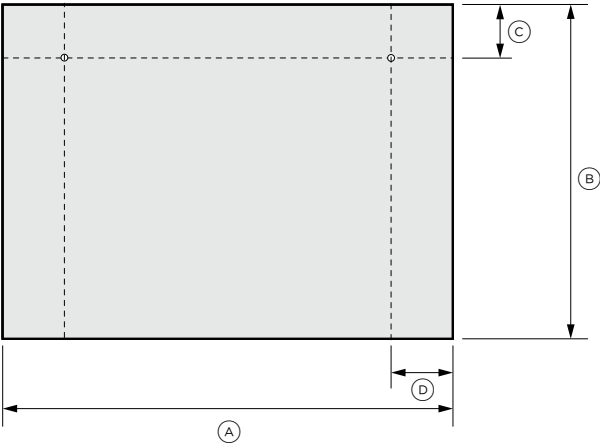
Façade de tiroir avec poignée encastrée

Verre noir mat - ADDD24STZB

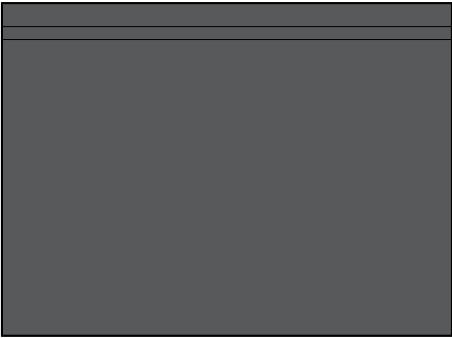
Acier inoxydable brossé - ADDD24STNX

Dimensions des panneaux	po	mm
(A) Largeur des panneaux	23 1/2	596
(B) Hauteur de la façade de tiroir supérieure	17 3/8	442
(C) Hauteur du panneau de tiroir inférieur	12 1/4	311
(D) Point de fixation de la poignée à partir du dessus du panneau	2 27/32	72
(E) Point de fixation de la poignée à partir du côté du panneau	3 7/32	81,5
Profondeur du panneau	23/32	18

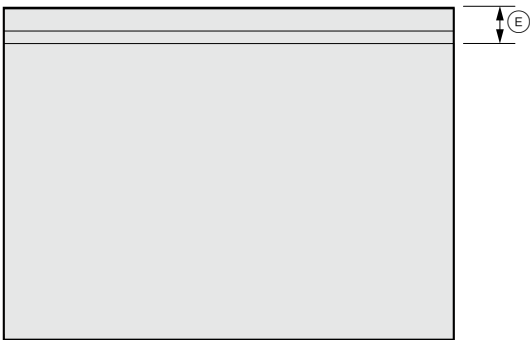
Remarque : des panneaux de coup-de-pied personnalisés peuvent être installés à côté de panneaux pré-finis en utilisant le coup-de-pied pré-fini encastré comme gabarit de montage.



PANNEAU PRÉFINI ADDD24STPX  
ACIER INOXYDABLE BROSSÉ



PANNEAU PRÉFINI AVEC POIGNÉE ENCASTRÉE ADDD24STZB  
VERRE NOIR MAT



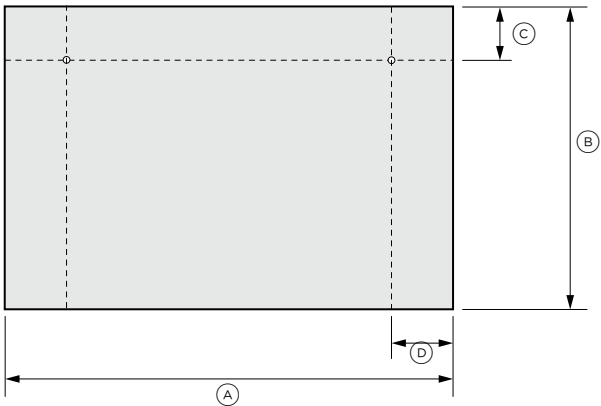
PANNEAU PRÉFINI AVEC POIGNÉE ENCASTRÉE ADDD24STNX  
ACIER INOXYDABLE BROSSÉ

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

PANNEAUX PRÉFINIS

Façade de tiroir  
Acier inoxydable brossé - - ADDD24SPX

Dimensions des panneaux	po	mm
(A) Largeur des panneaux	23 1/2	595
(B) Hauteur de la façade de tiroir supérieure	15 7/8	403
(C) Point de fixation de la poignée à partir du dessus du panneau	2 27/32	72
(D) Point de fixation de la poignée à partir du côté du panneau	3 7/32	81.5
Profondeur du panneau	23/32 po	18



PANNEAU PRÉFINI ADDD24SPX  
ACIER INOXYDABLE BROSSÉ

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)



## CONSIDÉRATIONS DE PLANIFICATION

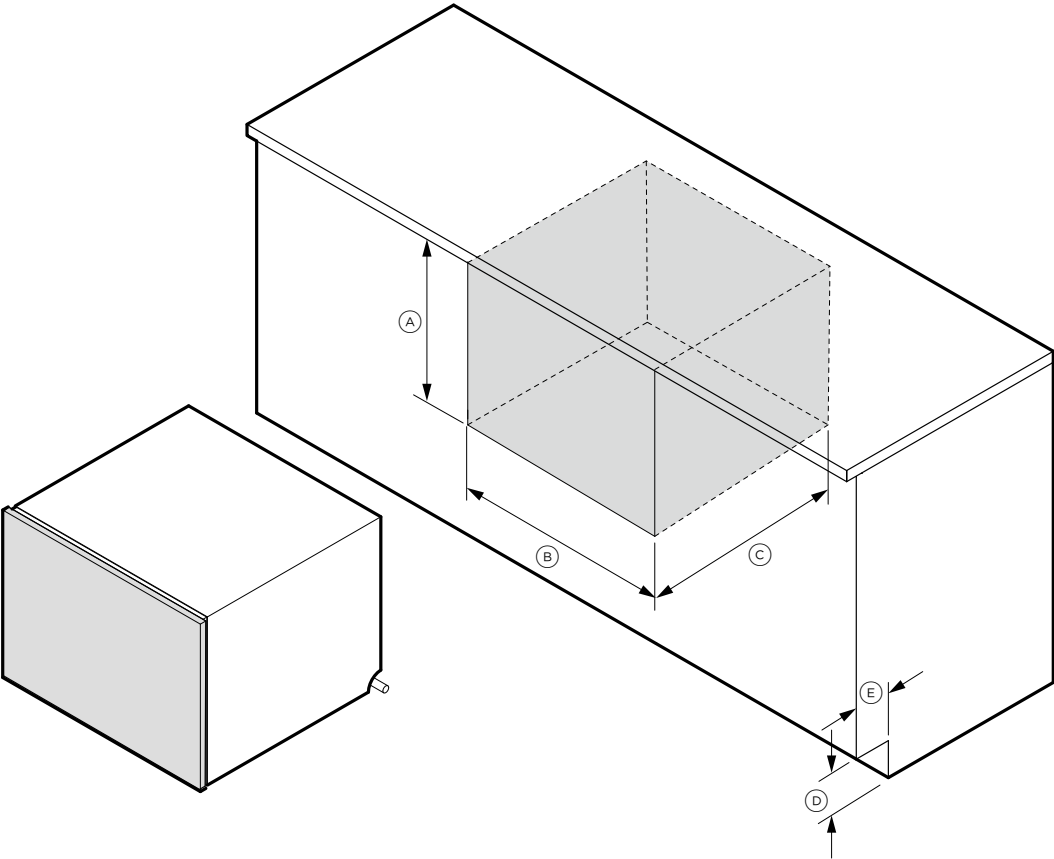
SPÉCIFICATIONS DE LA CAVITÉ

a hauteur de la cavité variera selon la conception de vos armoires.

Dimensions des cavités	po	mm
Ⓐ Hauteur minimum de la cavité DD24STI9, DD24SHTI9	18	457
DD24SI9	16 7/32	412
Ⓑ Largeur de la cavité	23 5/8	600
Ⓒ Profondeur minimale de la cavité*	22 3/4	578
Ⓓ Hauteur minimale du coup-de-pied**	3 15/16	100
Ⓔ Profondeur minimale du coup-de-pied**	2 3/8	60

\*Requiert des panneaux de porte de 3/4 po. Assurez-vous qu'il n'y a aucune obstruction dans la cavité si la profondeur et la largeur minimales de la cavité sont spécifiées.

\*\*Le panneau du coup-de-pied doit avoir une hauteur minimale de 3 15/16 po et une profondeur minimale de 2 3/8 po si la ventilation passe par le coup-de-pied.



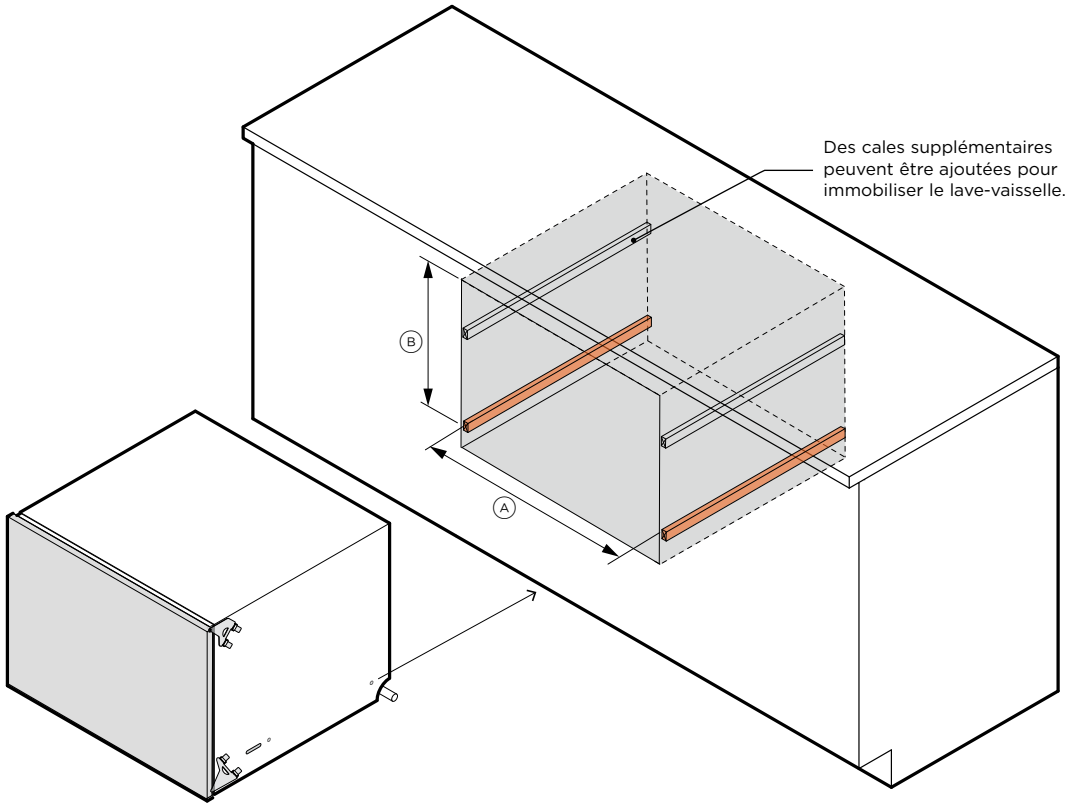
MISE EN PLACE DU MATÉRIAU DE CALAGE POUR LES LARGEURS DE CAVITÉ SURDIMENSIONNÉES

MISE EN PLACE DU MATÉRIAU DE CALAGE DANS LA CAVITÉ

Le lave-vaisselle doit être fixé à travers le châssis et sur les côtés de l'armoire. Si la cavité est trop large, des cales doivent être installées pour éviter que le châssis ne s'incline.

Les supports latéraux et supérieurs peuvent être installés et fixés au bord de l'armoire.

Dimensions	po	mm
Ⓐ Largeur entre les cales	23 5/8	600
Ⓑ Centre des points de fixation depuis le haut du châssis		
DD24STI9, DD24SHTI9	13 3/8	340
DD24SI9	11 5/8	295



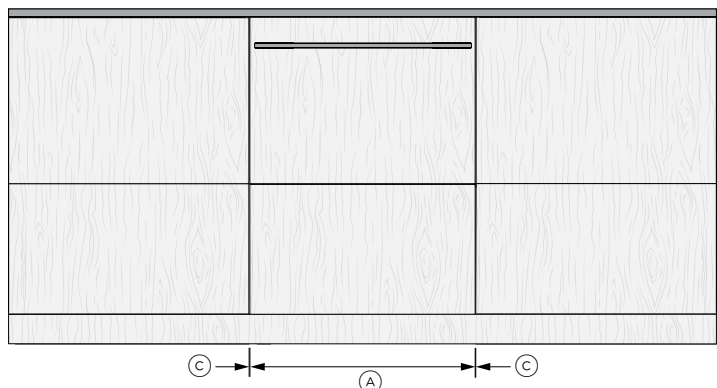
PLACEMENT DE L'EMBALLAGE POUR LES LARGEURS DE CAVITÉ SURDIMENSIONNÉES

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

**SPÉCIFICATIONS DES PANNEAUX PERSONNALISÉS**  
**CUSTOM PANEL SPECIFICATIONS**

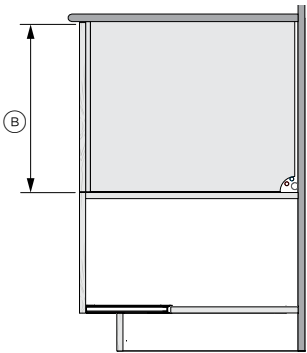
Assurez-vous qu'il n'y ait pas d'obstruction sous le comptoir si le lave-vaisselle est installé directement en dessous.

Dimensions	po	mm
(A) Largeur minimale du panneau	23 15/32	596
(B) Hauteur minimale du panneau DD24STI9, DD24SHTI9 DD24SI9	17 13/16 16 1/16	452 408
(C) Dégagement minimal entre les tiroirs	1/16	2
Extension maximale du panneau en bas	2	50



VUE DE FACE

HAUTEUR MINIMALE DE LA CAVITÉ AVEC PANNEAU PROLONGÉ



VUE EN COUPE

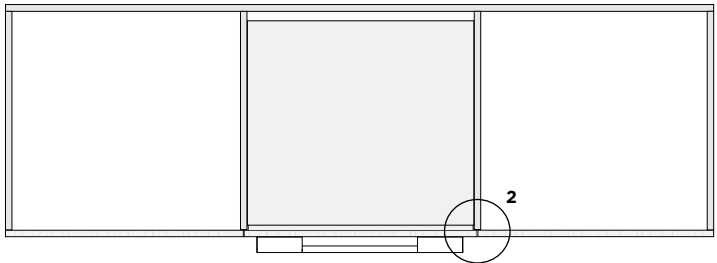
**EXTENSION DES PANNEAUX PERSONNALISÉS**

Les panneaux personnalisés peuvent devoir s'étendre pour couvrir les parois latérales ou les cadres des armoires, ou pour créer des poignées encastrées.

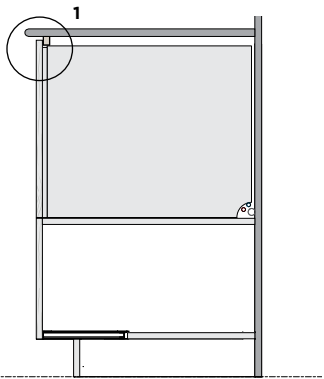
Assurez-vous que le tiroir du lave-vaisselle puisse toujours se refermer correctement contre les joints du châssis.

Les tiroirs du lave-vaisselle doivent être bien scellés une fois fermés pour éviter les fuites d'humidité et la condensation, ce qui peut endommager le panneau personnalisé.

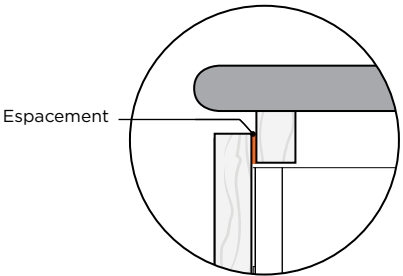
Si le panneau de tiroir personnalisé entre en contact avec les armoires, le joint peut être abîmé, permettant à l'humidité de s'échapper et d'endommager les façades de tiroir ou les armoires.



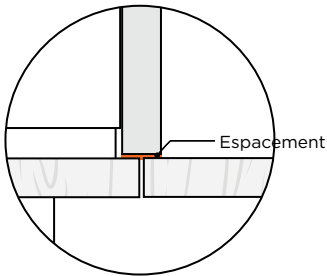
VUE EN PLAN



VUE EN COUPE



DÉTAIL 1



DÉTAIL 2

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://www.fisherpaykel.com)

ÉLÉMENTS À PRENDRE EN COMPTE POUR LA PLANIFICATION | **INSTALLATION DOUBLE**

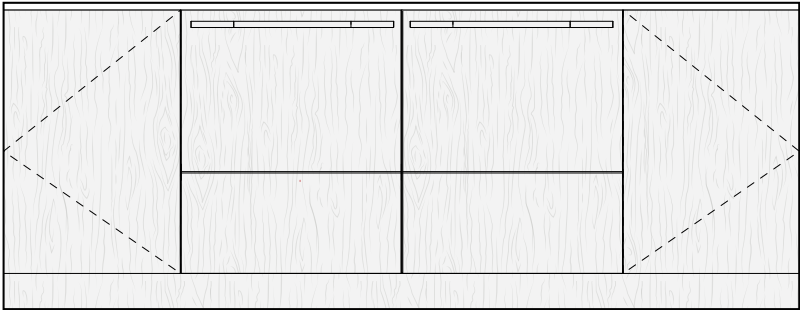
CÔTE-À-CÔTE

Le châssis est vissé sur le côté de l'armoire et nécessite un panneau de séparation entre les lave-vaisselle. Des vis plus courtes peuvent être nécessaires.

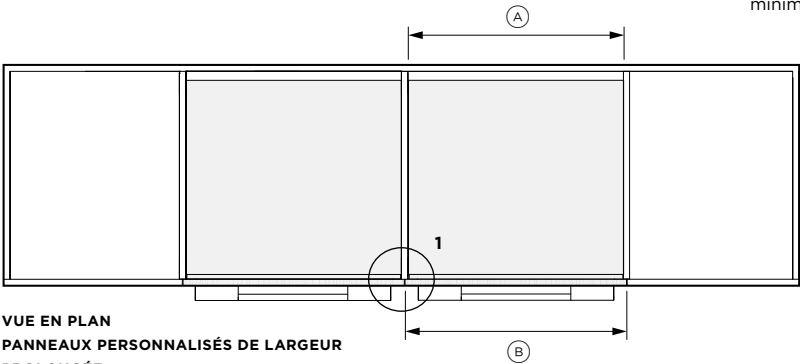
A	Largeur de la cavité	23 5/8	600
B	Largeur minimale du panneau personnalisé*	23 15/32	596
C	Largeur du panneau préfini	23 15/32	596

\*La largeur du panneau dépend du style de vos armoires : superposées, à cadre ou standard.

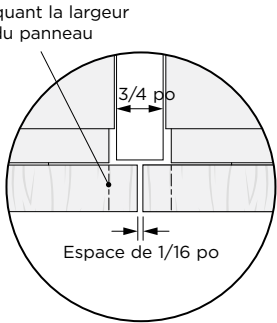
Assurez-vous de laisser un petit espace entre le panneau personnalisé et l'armoire derrière lui pour assurer une bonne étanchéité.



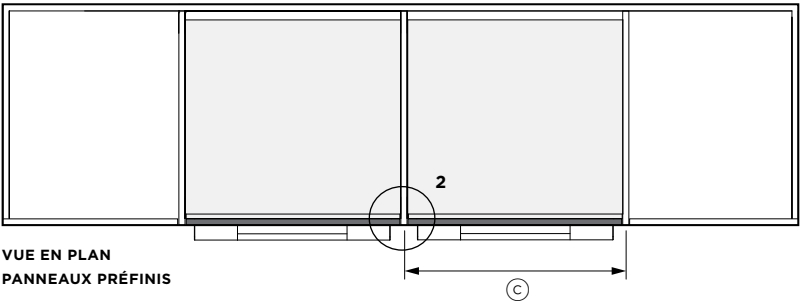
VUE DE FACE  
INSTALLATION CÔTE À CÔTE



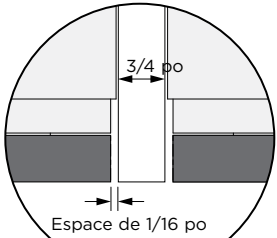
VUE EN PLAN  
PANNEAUX PERSONNALISÉS DE LARGEUR PROLONGÉE



DÉTAIL 1  
PANNEAU PROLONGÉ JUSQU'AU MILIEU DU SÉPARATEUR ENTRE LES ARMOIRES



VUE EN PLAN  
PANNEAUX PRÉFINIS



DÉTAIL 2  
CONFIGURATION CÔTE-À-CÔTE AVEC PANNEAUX PRÉFINIS

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

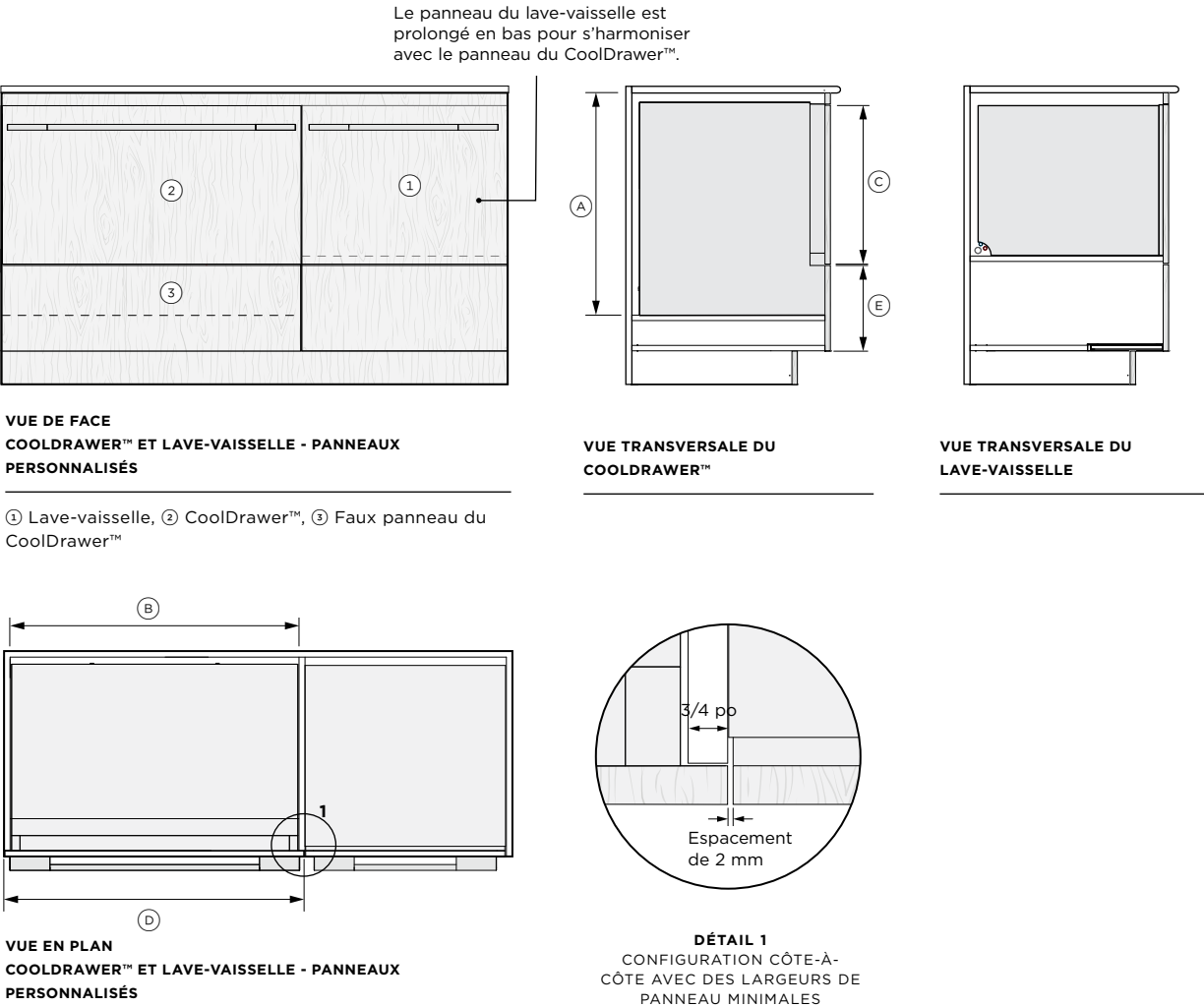
CÔTE-À-CÔTE

Pour des informations détaillées sur le CoolDrawer™, consultez le Guide de planification sur fisherpaykel.com. L'ensemble de poignées classiques est illustré pour le CoolDrawer™ (AHCLRD36S) et le lave-vaisselle (AHCL-DDDW240X).

Autres poignées compatibles :  
**Carrée fine en aluminium**  
Cooldrawer AHD5RD36S et  
Lave-vaisselle AHD5-OBDD-60SX  
**Noir fin carré**  
Cooldrawer™ AHD5RD36SB  
Lave-vaisselle AHD5-OBDD-60SB

Dimensions du CoolDrawer™	po	mm
Ⓐ Hauteur minimale de la cavité du CoolDrawer™	26 3/16 - 30 1/16	665 - 764
Ⓑ Largeur de la cavité du CoolDrawer™	34	864
Ⓒ Hauteur minimale du panneau du CoolDrawer™	min 18 3/4	476 min.
Ⓓ Largeur minimale du panneau du CoolDrawer™	35 5/16	896
Ⓔ Hauteur du faux panneau du CoolDrawer™	5 15/16 - 7 1/8	150 - 180

Remarque : le panneau de porte personnalisé et les coups-de-pied doivent être fabriqués et ajustés par un ébéniste. Le Cooldrawer ne peut pas être jumelé avec le modèle DD24SI9 du lave-vaisselle.



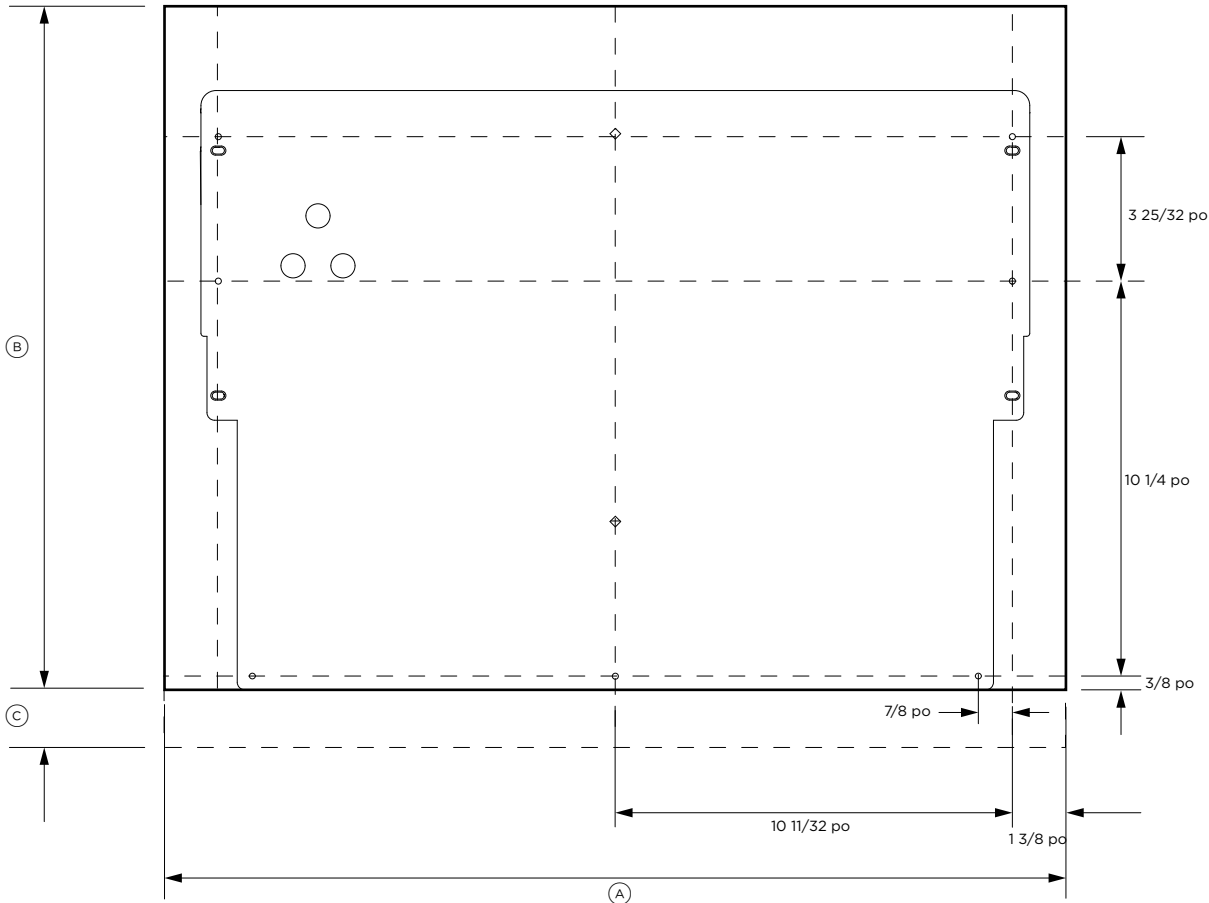
## **PRÉPARATION DU PANNEAU DE TIROIR PERSONNALISÉ**

SPÉCIFICATIONS DU PANNEAU PERSONNALISÉ

La largeur du panneau varie selon les spécifications de votre armoire.

Les panneaux des tiroirs et les coups-de-pied personnalisés doivent être fabriqués et ajustés par un ébéniste.

Dimensions des panneaux	po	mm
Ⓐ Largeur minimale du panneau	23 15/32	596
Ⓑ Hauteur minimale du panneau	17 13/16	452
Ⓒ Extension maximale du panneau en bas	2	50
Poids maximal de la façade de tiroir (incluant la poignée)	20 lb	9 kg



PANNEAU - VUE ARRIÈRE

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

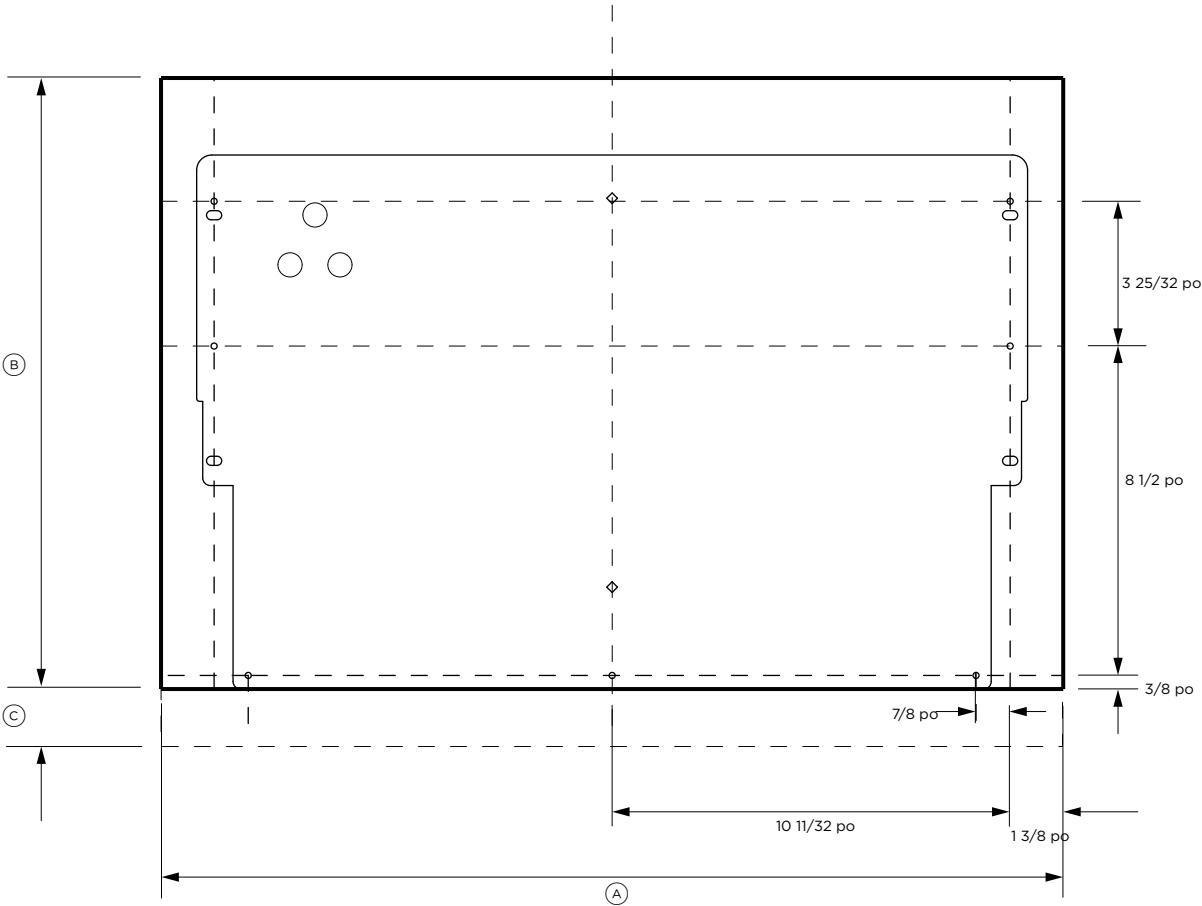


SPÉCIFICATIONS DU PANNEAU PERSONNALISÉ

La largeur du panneau varie selon les spécifications de votre armoire.

Les panneaux des tiroirs et les coups-de-pied personnalisés doivent être fabriqués et ajustés par un ébéniste.

Dimensions des panneaux	po	mm
Ⓐ Largeur minimale du panneau	23 15/32	596
Ⓑ Hauteur minimale du panneau	16 1/16	408
Ⓒ Extension maximale du panneau en bas	2	50
Poids maximal de la façade de tiroir (incluant la poignée)	20lb	9kg



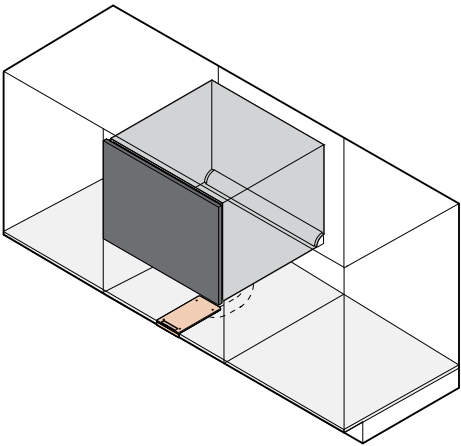
Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

## VENTING SPECIFICATIONS

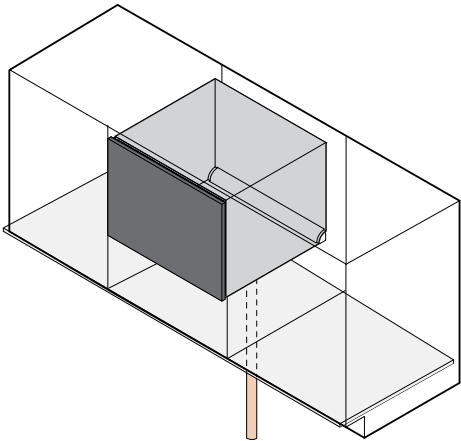
**TUYAU D'ÉVENT**

Le tuyau de ventilation peut être enroulé dans l'espace du coup-de-pied, mais assurez-vous qu'il n'y ait pas de coudes ou de plis aigus.

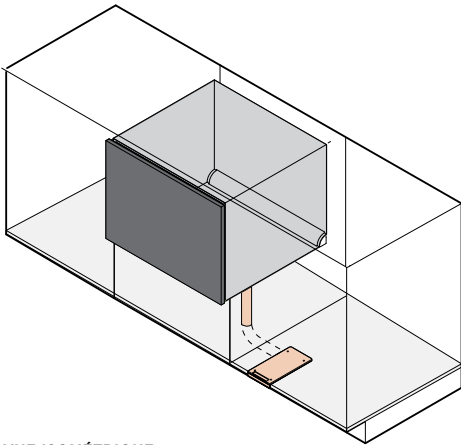
Le diamètre minimal du trou de service est de 2 1/4 po.  
Le trou de service le plus proche du lave-vaisselle doit être à 21 3/16 po de l'avant du DishDrawer™, hors panneaux, pour éviter de comprimer ou d'endommager le tuyau de ventilation.



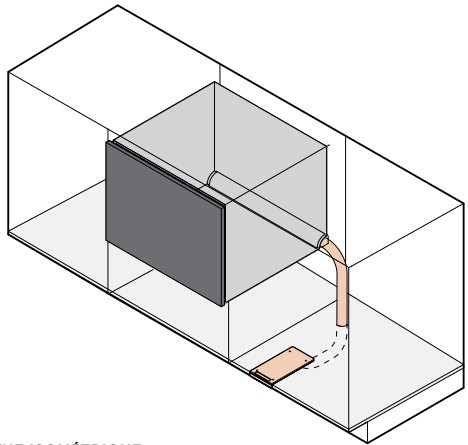
**VUE ISOMÉTRIQUE**  
**VENTILATION SOUS LE LAVE-VAISSELLE**



**VUE ISOMÉTRIQUE**  
**VENTILATION SOUS LE PLANCHER**



**VUE ISOMÉTRIQUE**  
**VENTILATION VERS L'ARMOIRE ADJACENTE**



**VUE ISOMÉTRIQUE**  
**VENTILATION VERS L'ARMOIRE ADJACENTE**

**VENTILATION SOUS LE LAVE-VAISSELLE**

Acheminez le tuyau de ventilation sous la cavité du lave-vaisselle. Le conduit peut être installé sous un tiroir, à condition qu'il y ait un espacement de 2 3/8 po derrière le tiroir.

**TUYAU D'ÉVENT SOUS LE PLANCHER**

Le tuyau de ventilation peut être installé sous la cavité du lave-vaisselle et à travers plancher vers une zone ouverte et ventilée. Le conduit n'est pas nécessaire.

**VENTILATION VERS L'ARMOIRE ADJACENTE**

Faites passer le tuyau de ventilation sous le lave-vaisselle et dans le coup-de-pied. Il peut ensuite être acheminé jusqu'au coup-de-pied adjacent, à gauche ou à droite.

**VENTILATION VERS L'ARMOIRE ADJACENTE**

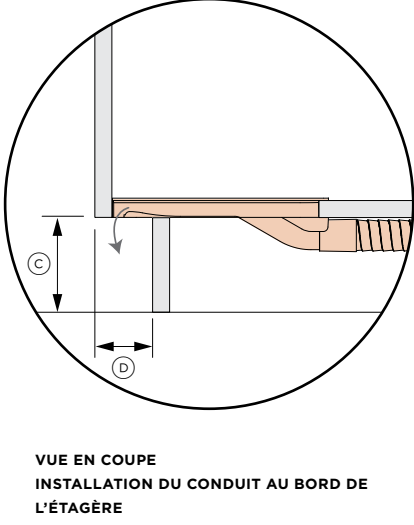
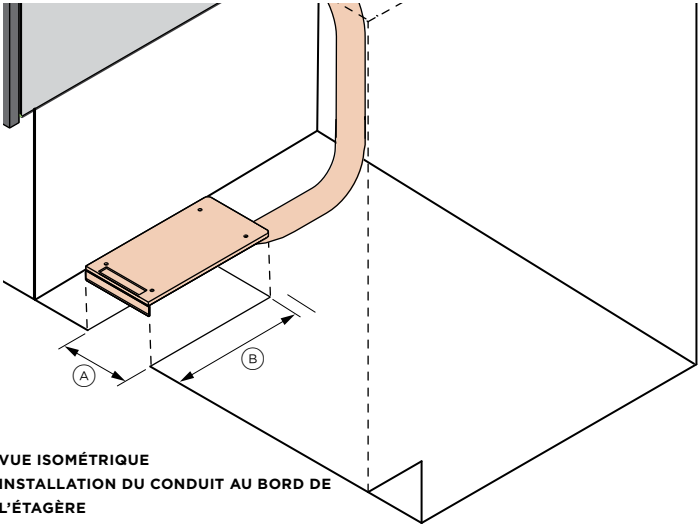
Dirigez le tuyau de ventilation à travers le mur latéral et dans l'espace du coup-de-pied. Pour éviter de comprimer le tuyau de ventilation, placez l'arrivée d'eau, le tuyau d'évacuation et le câble d'alimentation dans un compartiment d'armoire séparé.

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

ÉLÉMENTS À PRENDRE EN COMPTE POUR LA PLANIFICATION | **DISPOSITION DES CONDUITS**

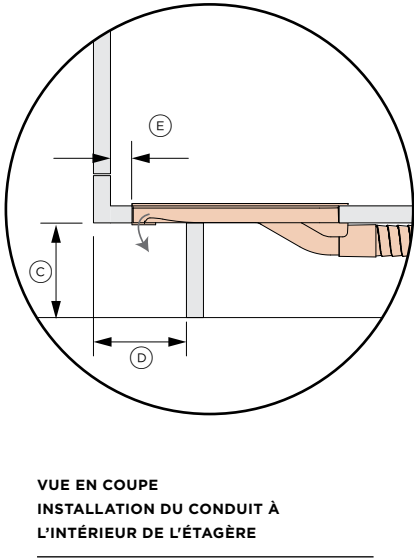
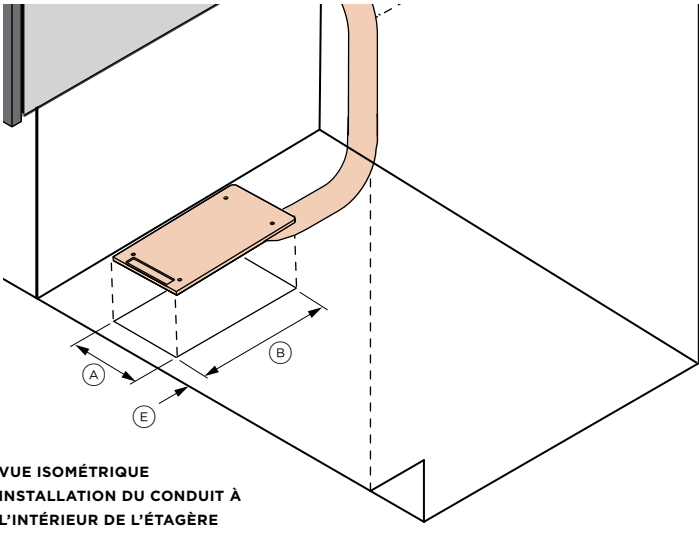
INSTALLATION DU CONDUIT AU BORD DE L'ÉTAGÈRE

Dimensions	po	mm
A Largeur de découpe du conduit	3 15/16	100
B Longueur de découpe du conduit	8 5/8	220
C Hauteur minimale du coup-de-pied	3 15/16	100
D Profondeur minimale du coup-de-pied	2 3/8	60



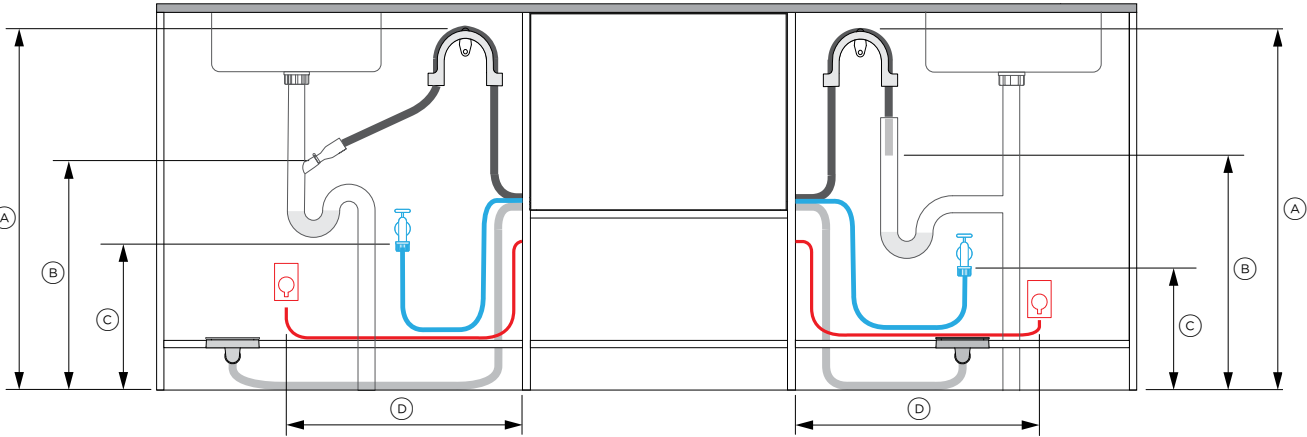
INSTALLATION DU CONDUIT À L'INTÉRIEUR DE L'ÉTAGÈRE

Dimensions	po	mm
A Largeur de découpe du conduit	3 15/16	100
B Longueur de découpe du conduit	8 5/8	220
C Hauteur minimale du coup-de-pied	3 15/16	100
D Profondeur minimale du coup-de-pied	2 3/8	60
E Distance optimale au cadre	1	25



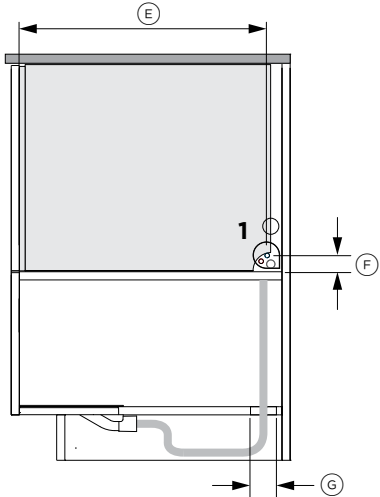
Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont susceptibles de changer à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles avec le produit à la livraison et sur notre site Web [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)

## RACCORDEMENTS

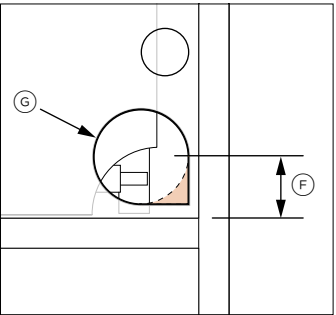


VUE EN COUPE AVANT - INSTALLATION DU ROBINET

VUE EN COUPE AVANT - INSTALLATION DU TUYAU VERTICAL



VUE EN COUPE LATÉRALE - TROU DE SERVICE



DÉTAIL 1 - TROU DE SERVICE

Si le tuyau de ventilation est acheminé à travers le trou de service, l'angle doit être découpé.

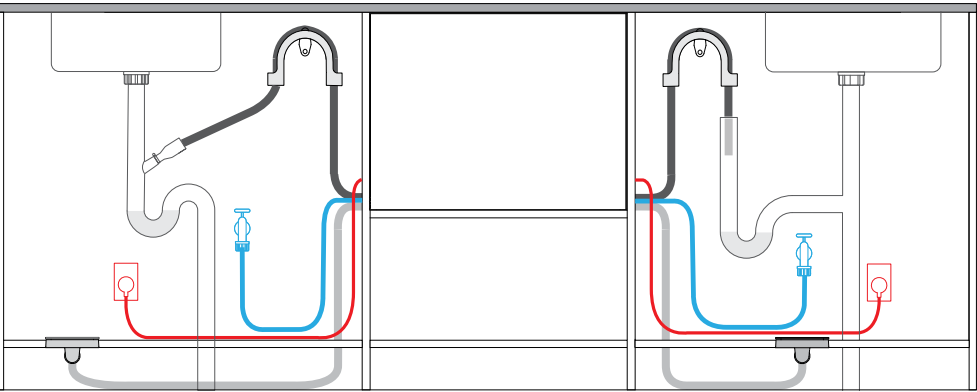
Dimensions pour l'entretien		in	mm
A	Distance minimale entre le plancher et le haut du support de tuyau	29 9/16	750
B	Distance minimale entre le plancher et l'extrémité des tuyaux d'évacuation*	19 11/16	500
C	Distance minimale entre le plancher et le raccordement du tuyau d'alimentation	7 7/8	200
D	Distance maximale entre l'armoire et le centre de la prise électrique	17 3/4	450

\*Les distances sont identiques pour l'installation de la conduite verticale et du té de vidage.

Dimensions minimales du trou de service		mm	mm
E	Distance minimale entre l'avant du produit* et le centre du trou de service	21 3/16	538
F	Distance minimale entre le minimum du dessus du châssis et le centre du trou de service	1 1/2	38
G	Diamètre minimal de tous les trous de service	2 1/4	57

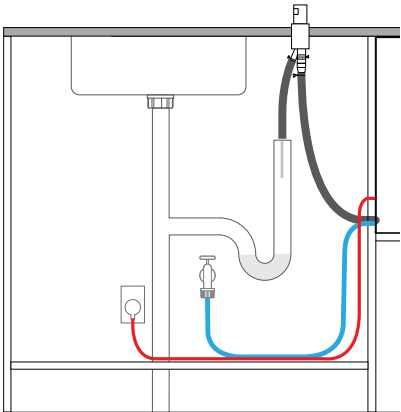
\*Ne comprend pas les panneaux de lave-vaisselle

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site [Web.fisherpaykel.com](http://Web.fisherpaykel.com)



VUE EN COUPE AVANT - CONDUIT DE VENTILATION PASSANT PAR LE COUP-DE-PIED

Les tuyaux de raccordement peuvent être acheminés à gauche ou à droite dans l'armoire adjacente. Le tuyau d'évacuation peut être acheminé jusqu'à un robinet ou une conduite verticale.



INSTALLATION DE LA COUPURE ANTI-RETOUR SIMPLE

Le drainage peut être acheminé vers un raccord unique de coupure antirefoulement. Voir le guide d'installation pour plus de détails

EXIGENCES D'ENTRETIEN

Le câble d'alimentation doit passer par un trou de service séparé de ceux destinés à l'eau et à l'évacuation.

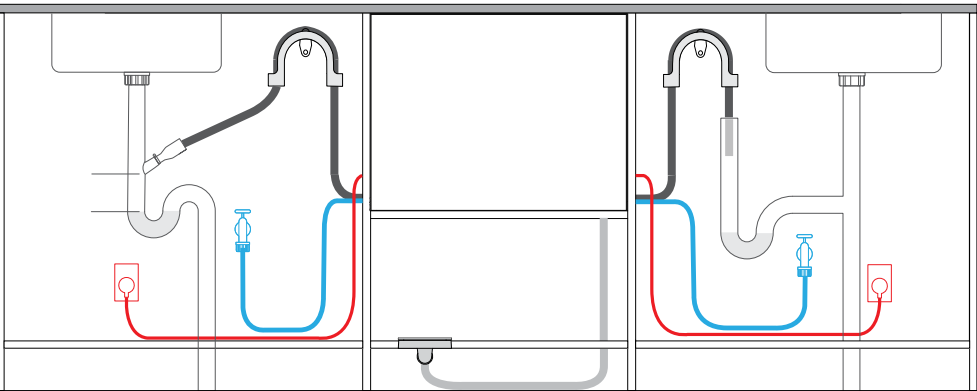
Le support pour tuyau de vidange doit être placé aussi près que possible du dessous du comptoir.

Les tuyaux de vidange doivent être installés au-dessus du niveau d'eau stagnante, avec une coupure antirefoulement entre les deux, afin d'éviter tout problème de drainage. Les tuyaux peuvent être raccourcis pour obtenir la coupure antirefoulement.

Les tuyaux ne doivent pas dépasser de plus de 4 23/32" à l'intérieur d'une conduite verticale.

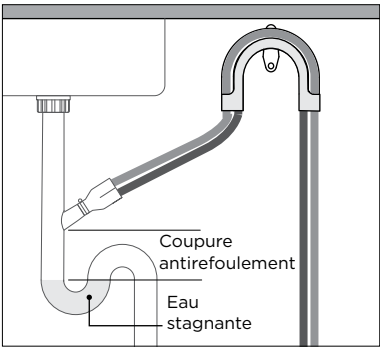
Assurez-vous que les supports d'armoire ou tout autre objet susceptible d'obstruer ne soient pas placés à l'intérieur de la cavité si la profondeur minimale est de 22 3/4".

Si les tuyaux d'évacuation fournis ne sont pas suffisamment longs pour atteindre vos raccords, un kit d'extension de tuyau de Fisher & Paykel est disponible. Il permet de les prolonger de 3,6 m (numéro de pièce : 525798).



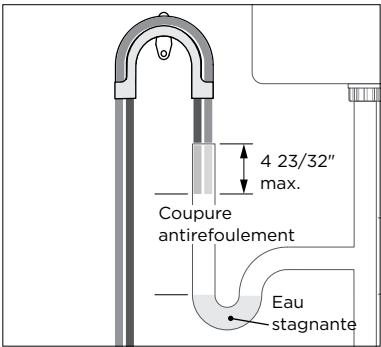
VUE DE LA SECTION AVANT - CONDUIT D'AÉRATION SOUS LE LAVE-VAISSELLE

Si la ventilation se fait sous le lave-vaisselle, le trou de service doit être suffisamment grand pour pouvoir faire pivoter le tuyau de ventilation lorsque le lave-vaisselle est installé.



VUE DÉTAILLÉE - INSTALLATION DU ROBINET

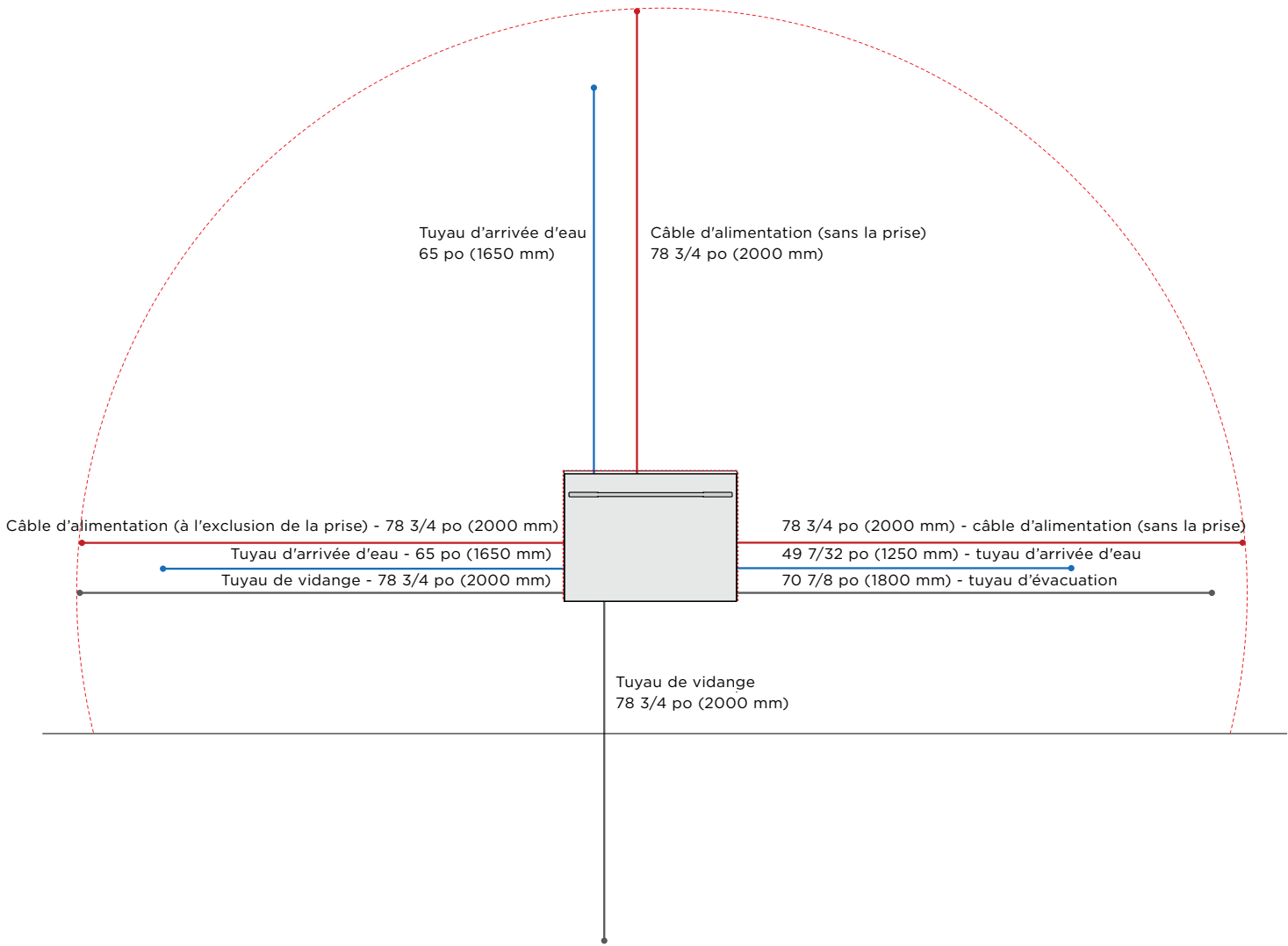
Le robinet doit être installé au-dessus de l'eau stagnante, avec un espace d'air (coupure antirefoulement) entre les deux.



VUE DES DÉTAILS - INSTALLATION DU TUYAU VERTICAL

Le tuyau d'évacuation doit être installé au maximum à 4 23/32" dans la conduite verticale, avec un espace d'air (coupure antirefoulement) entre l'extrémité du tuyau et l'eau stagnante.

Les modèles présentés dans le présent Guide de planification peuvent ne pas être disponibles sur tous les marchés et sont sujets à changement à tout moment. Les spécifications du produit peuvent différer de celles indiquées. Ce guide de planification ne doit pas être utilisé comme guide d'installation pour un produit. De plus amples informations sont nécessaires pour installer correctement et en toute sécurité les produits présentés ici. Des conseils d'installation spécifiques seront disponibles sur notre site Web [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)



Spécifications électriques et de plomberie

DD24STI9, DD24SHTI9, DD24SI9

Alimentation électrique

Alimentation	220 - 240 V
Service	Min. 4,2 A

Plomberie

Alimentation	BSP 3/4 po (GB20) pour la rondelle plate
Pression	
Modèles d'adoucisseur d'eau (DD24SHTI9, DD24SHI9)	Min. 0,1 MPa (14,5 psi) Max. 1 MPa (145 psi)
Modèles sans adoucisseur d'eau (DD24SI9)	Min. 0,03 MPa (4,3 psi) Max. 1 MPa (145 psi)
Température recommandée	Froid (max 60°C)

Longueurs des tuyaux et des câbles

	mm
Tuyaux de vidange*	2 000
Arrivée d'eau	1650
Puissance	2 000

\*La trousse d'extension de tuyau de vidange Fisher & Paykel de 3,6 m (numéro de pièce 525798) est vendue sur fisherpaykel.com

----- INDIQUE LA RÉFÉRENCE DES ARMOIRES/DU PRODUIT

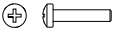
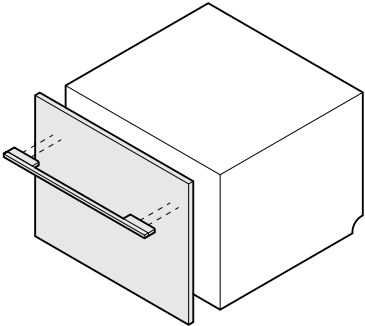
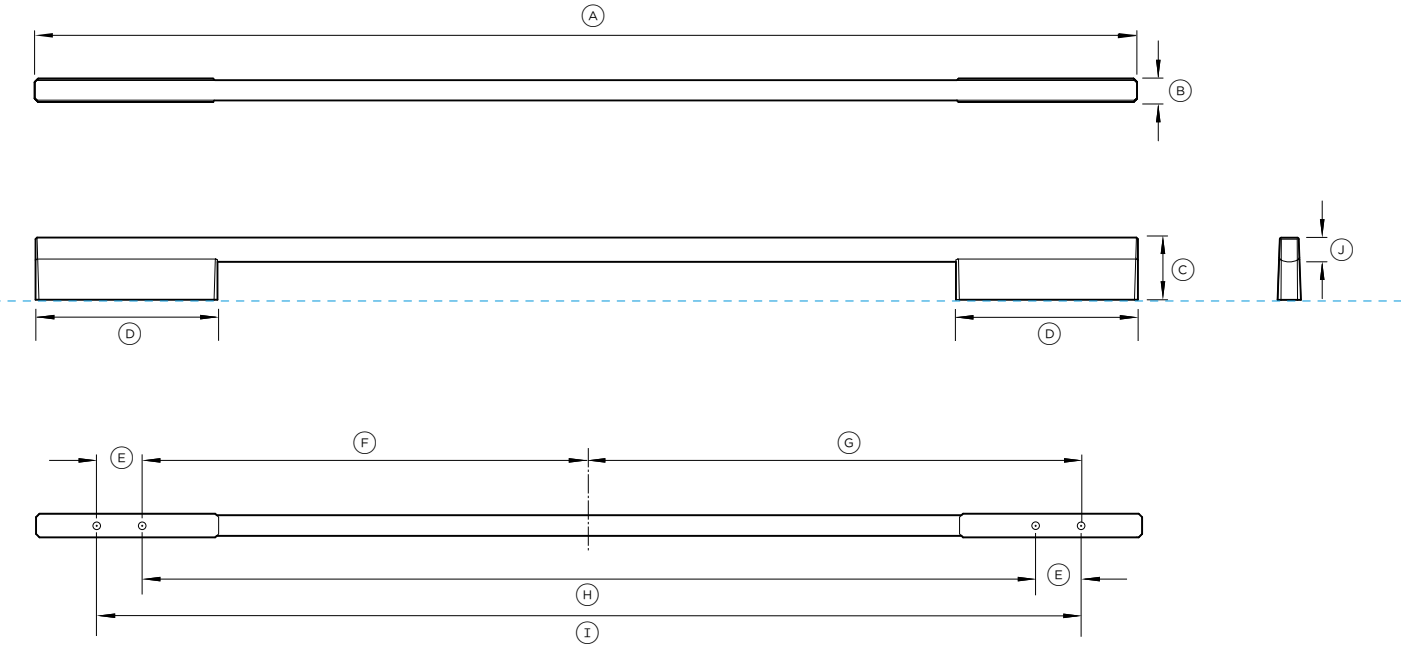
----- INDIQUE LES DÉGAGEMENTS AUTOUR DES ARMOIRES

----- INDIQUE LA DÉCOUPE

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de  $\pm 2$  mm (1/16 po). Veuillez lire le manuel d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation et spécifications complètes, visitez le site fisherpaykel.com



## FICHES TECHNIQUES : POIGNÉES



M6 X 25mm Pan Head Socket Screw (2 per handle)

**No. de modèle :**  
Poignée fine carrée AHD5-OBDD-60SX  
Poignée carrée fine noire AHD5-OBDD-60SB  
**Pour les modèles :**  
DD24STX6H1 DD24STX6I1

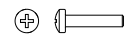
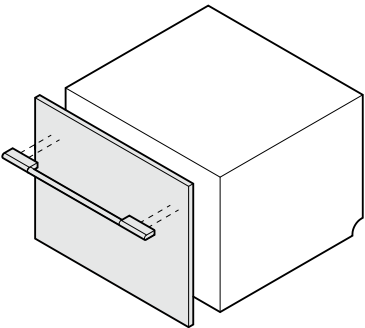
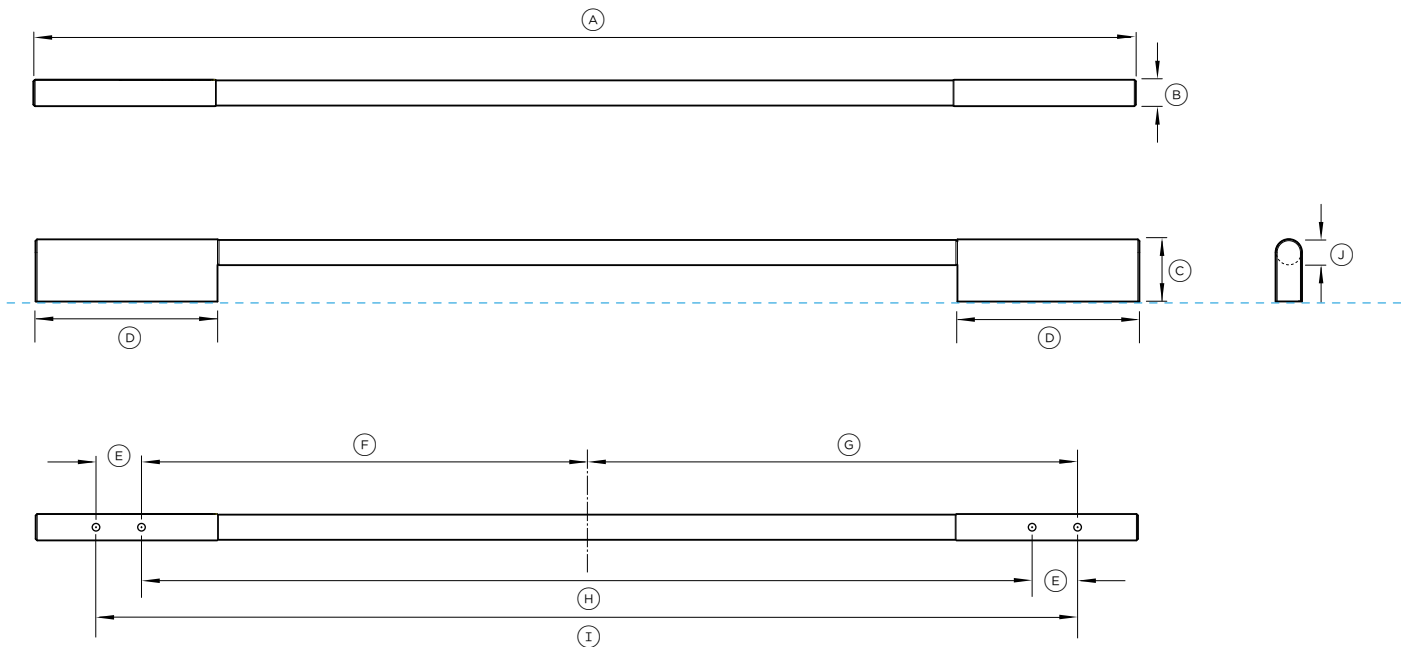
Compatible avec les ensembles de façades de tiroir :  
Poignée carrée fine pour ensemble de façades de tiroir ADDD24STPX  
Panneaux de tiroir personnalisés

Dimensions de la poignée	po	mm
A Longueur totale de la poignée	22 1/4	565
B Profondeur totale de la poignée	19/32	15
C Hauteur totale de la poignée	1 5/8	41
D Longueur du support de poignée	13 15/16	100
E Distance entre les trous de fixation	1 1/4	32
F Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation intérieurs	8 1/2	216
G Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation extérieurs	9 25/32	248,5
H Distance entre les trous de fixation intérieurs	17	432
I Distance entre les trous de fixation extérieurs	19 9/16	497
J Épaisseur du rail de la poignée	5/8	16

Convient aux façades de tiroir standard de 3/4 po. Les façades de tiroir plus épaisses peuvent nécessiter un lamage ou des vis plus longues.

Remarque : un lave-vaisselle unique nécessite un ensemble de poignée. Le lave-vaisselle double nécessite deux ensembles de poignée.

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le Guide d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](https://fisherpaykel.com)



M6 X 25mm Pan Head Socket Screw (2 per handle)

**No. de modèle :**  
Poignée ronde AHS-OBDD-60S

**Pour les modèles :**  
DD24STX6H11 DD24STX6I1

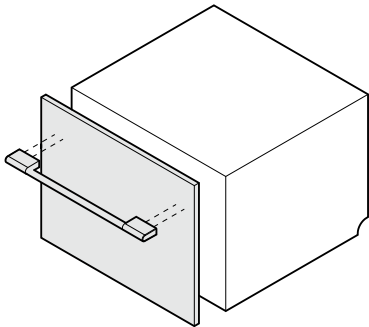
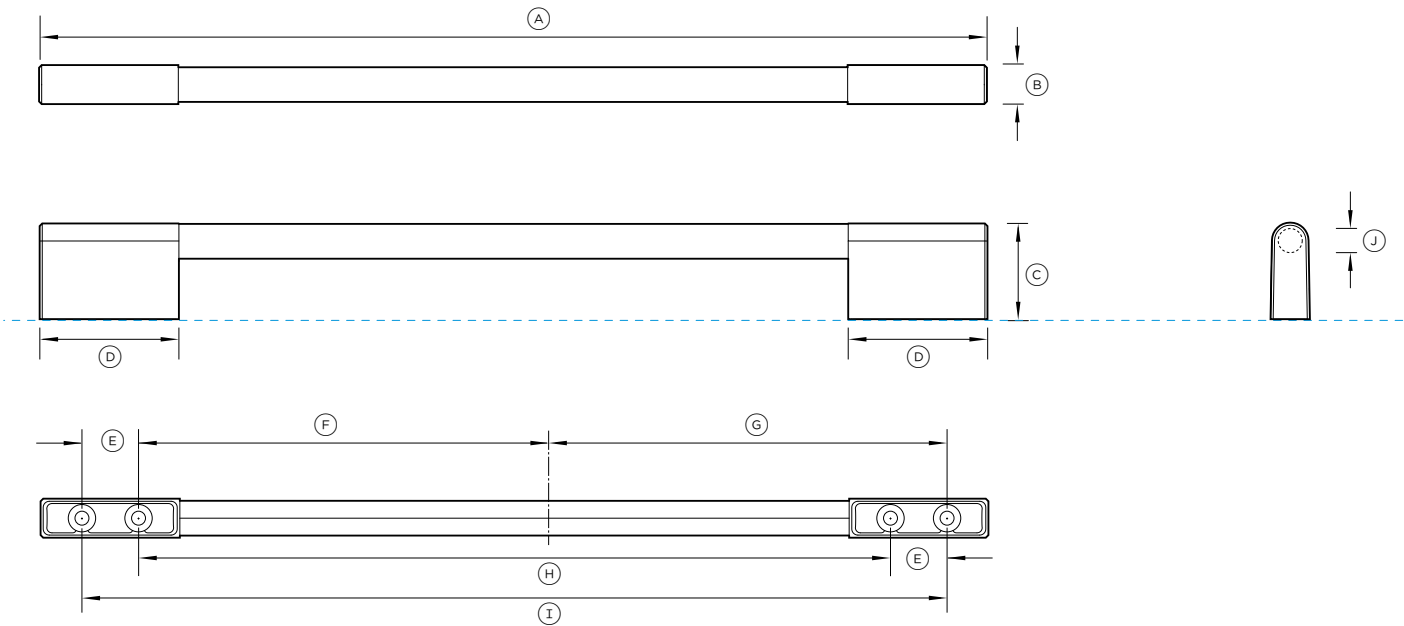
Compatible avec les ensembles de façades de tiroir :  
Poignée carrée fine pour ensemble de façades de tiroir ADDD24STPX  
Panneaux de tiroir personnalisés

Dimensions de la poignée	po	mm
A Longueur totale de la poignée	22 1/4	565
B Profondeur totale de la poignée	11/16	17
C Hauteur totale de la poignée	1 5/8	41
D Longueur du support de poignée	13 15/16	100
E Distance entre les trous de fixation	1 1/4	32
F Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation intérieurs	8 1/2	216
G Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation extérieurs	9 25/32	248,5
H Distance entre les trous de fixation intérieurs	17	432
I Distance entre les trous de fixation extérieurs	19 9/16	497
J Épaisseur du rail de la poignée	5/8	16

Convient aux façades de tiroir standard de 3/4 po. Les façades de tiroir plus épaisses peuvent nécessiter un lamage ou des vis plus longues.

Remarque : un lave-vaisselle unique nécessite un ensemble de poignée. Le lave-vaisselle double nécessite deux ensembles de poignée.

**REMARQUE IMPORTANTE :** dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le Guide d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)



M6 X 25mm Pan Head Socket Screw (2 per handle)

**No. de modèle :**  
Poignée ronde classique AHCL-DDDW-24X

**Pour les modèles :**  
DD24STX6H11 DD24STX6I1

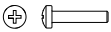
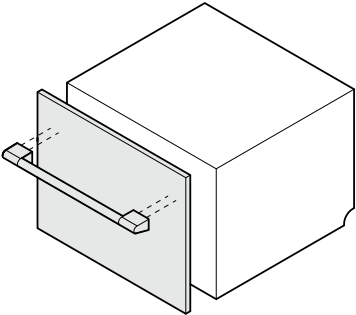
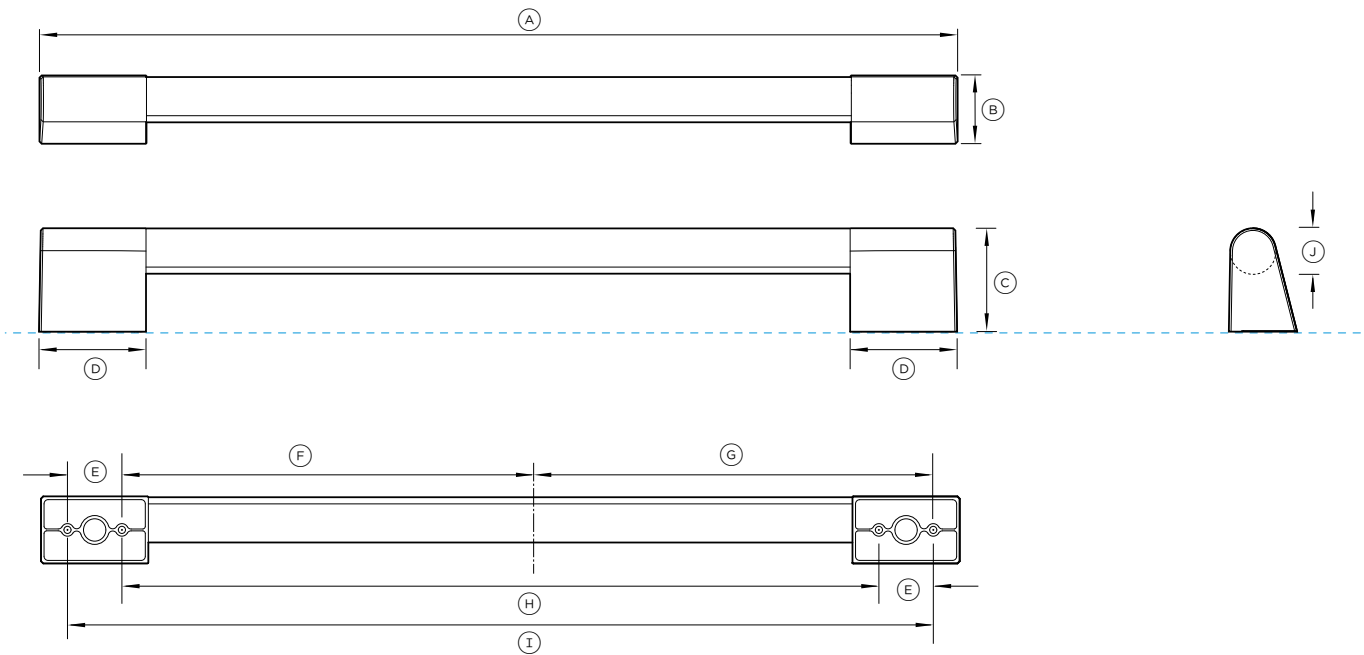
Compatible avec les ensembles de façades de tiroir :  
Poignée carrée fine pour ensemble de façades de tiroir ADDD24STPX  
Panneaux de tiroir personnalisés

Dimensions de la poignée	po	mm
A Longueur totale de la poignée	21 13/32	544
B Profondeur totale de la poignée	7/8	22
C Hauteur totale de la poignée	2 5/32	55
D Longueur du support de poignée	3 5/32	80
E Distance entre les trous de fixation	1 1/4	32
F Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation intérieurs	8 1/2	216
G Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation extérieurs	9 25/32	248,5
H Distance entre les trous de fixation intérieurs	17	432
I Distance entre les trous de fixation extérieurs	19 9/16	497
J Diamètre de la glissière de la poignée	25/32 po	20

\*Convient aux panneaux standard de 19 mm. Les façades de tiroir plus épaisses peuvent nécessiter un lamage ou des vis plus longues.

Remarque : un lave-vaisselle unique nécessite un ensemble de poignée. Le lave-vaisselle double nécessite deux ensembles de poignée.

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le Guide d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](https://www.fisherpaykel.com)



M6 X 25mm Pan Head Socket Screw (2 per handle)

**No. de modèle :**  
Acier inoxydable AHP3-DWDD-SX  
Rail en acier inoxydable avec supports en laiton AHP3DDDW24BA  
Rail en acier inoxydable avec supports en cuivre foncé AHP3DDDW24DC

**Pour les modèles :**  
DD24STX6HI DD24STX6II

Compatible avec les ensembles de façades de tiroir :  
Poignée carrée fine pour ensemble de façades de tiroir ADDD24STPX  
Panneaux de tiroir personnalisés

Dimensions de la poignée	po	mm
Ⓐ Longueur totale de la poignée	20 9/32	515
Ⓑ Profondeur totale de la poignée	1 1/2	38
Ⓒ Hauteur totale de la poignée	2 9/32	58
Ⓓ Longueur du support de poignée	2 3/8	60
Ⓔ Distance entre les trous de fixation	1 1/4	32
Ⓕ Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation intérieurs	8 1/2	216
Ⓖ Distance entre la ligne centrale et les trous de fixation extérieurs	9 25/32	248,5
Ⓖ Distance entre les trous de fixation intérieurs	17	432
Ⓖ Distance entre les trous de fixation extérieurs	19 9/16	497
Ⓗ Diamètre de la glissière de la poignée	5/8	25

\*Convient aux panneaux standard de 19 mm. Les façades de tiroir plus épaisses peuvent nécessiter un lamage ou des vis plus longues.

Remarque : un lave-vaisselle unique nécessite un ensemble de poignée. Le lave-vaisselle double nécessite deux ensembles de poignée.

REMARQUE IMPORTANTE : dans ce guide, les dimensions peuvent varier de ± 2 mm (1/16 po). Veuillez lire le Guide d'installation pour obtenir des informations détaillées sur l'installation du produit. Pour les instructions d'installation complètes, visitez le site [fisherpaykel.com](http://fisherpaykel.com)

